

19e ANNÉE

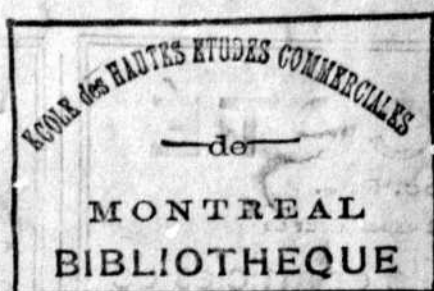
DECEMBRE 1918

F

Bulletin mensuel

DE LA

CHAMBRE DE COMMERCE



LIGNE

Service
DE
Londres et Southampton
à
Londres et Bristol

The Cunard S. S. Co., Ltd.

LIVERPOOL, Pier Head.
LONDRES, 51 Bishopgate, E.C.
29 Cockspur St. S. W.
PARIS, 37 Boul. des Capucins.



CUNARD

Canadien
DE
Montréal
à
Bristol

Jules Hone, Travel Agencies
9 Boul. St-Laurent, Montréal

The Robert Reford, Co.,

Montréal, Toronto, Québec,
St-Jean, N.B., Portland, Me
Halifax, N.E.

JOS. COTÉ

Québec, P.Q.

Importateur et exportateur de

Tabac en feuille et articles de
Fumeurs

EPICIER EN GROS

BISCUITS

CONFISERIES

Empaquetage de Fantaisie. CHOCOLAT, etc.



Bureau et magasin de gros :
188, rue Saint-Paul, Quebec

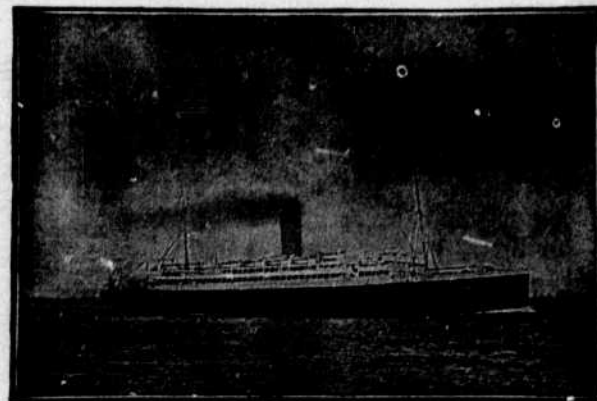
WHITE STAR-DOMINION LINE

LES PLUS GRANDS NAVIRES VENANT A MONTREAL
MONTREAL — QUEBEC — LIVERPOOL

SERVICE RAPIDE D'ANGLETERRE ET DE FRANCE

Billets de connaissance circulaires de Paris, Le Havre, Lyon, Charente, Bordeaux, etc., et de la Suisse.

Les navires sont munis de système à air froid, de réfrigérateurs et de chambres ventilées. Billets de connaissance distribués par tous les agents de chemins de fer. On obtient tous les renseignements en s'adressant aux agents de chemins de fer ou aux agents locaux de la compagnie.



FRET—Hernu Perron et Cie, 95 rue des Marais, Paris; H. Genstal et fils, Le Havre; R. Molroud et Cie, Lyon; A. Goguet, Charente; Th. Mayer et Cie, Bordeaux; M. Obersteg et Cie, Bâle.

PASSAGERS—Nicholas Martin, 9 rue Scribe, Paris; A. Le-Pont-A. Le Niece, Cherbourg.

JULES HONE TRAVEL AGENCIES, 9 boul. St-Laurent.
W. M. MACPHERSON, 53 rue Dalhousie, Québec.

J. W. WILKINSON, 1006 Edifice Banque Royale, Toronto.
WHITE STAR-DOMINION LINE, Edifice McGill, c. McGill et Notre-Dame, Montréal.

Conseil d'Administration de la Chambre de Commerce pour 1918-19

PRESIDENT:

M: J.-E.-C. DAOUST, architecte, 180 rue St-Jacques.

1er VICE-PRESIDENT:

M. JOSEPH QUINTAL, 59 rue St-Pierre.

2ème VICE-PRESIDENT:

M. ALFRED LAMBERT, manuf. de chaussures, 16 Notre-Dame Ouest

TRESORIER:

M. RODOLPHE BEDARD, L.I.C., 137 McGill.

SECRETARE:

M. LEON LORRAIN, 76 rue St-Gabriel.

AVOCATS-CONSEILS:

M. Edouard Fabre-Surveyer, C.R., 160 rue St-Jacques.

M. Léon Garneau, C.R., 56 rue Notre-Dame Ouest.

M. Edmond Brossard, C.R., 85 rue St-Jacques.

CONSEIL D'ARBITRAGE

MM. J. E. C. Daoust, H. Laporte, Joseph Contant, C. H. Catelli, Isale Préfontaine, O. S. Perrault, Frédéric C. Larivière, Armand Chaput, A. E. Labelle, Adélar Fortier, Frank Pausz, Ludger Gravel.

CONSEILLERS:

MM. Cabana, J.-N., financier, 380 Durocher, Outremont.
Daoust, Joseph, de Daoust, Lalonde et Cie; 49 Sq. Victoria.
Dupuis, J.-P., marchand de bois, 592 Ave de l'Eglise, Verdun.
Durand, John-A., marchand-quincaillerie, 370 St-Jacques.
Ethier, Joseph, de Laporte, Martin et Cie, 584 St-Paul Ouest.
Gervais, J.-P., marchand de nouveautés, 209 Ste-Catherine Est.
Grothé, Raoul-O., de L.-O. Grothé et Cie, 566 boul. St-Laurent.
Joubert, Paul-E., gér. "Lamontagne Limitée", 388 Notre-Dame O.
Labrecque, J.-O., marchand de charbon, 141 rue Wolfe.
Laferté, J.-A., marchand de bois, 55 rue St-Frs-Xavier.
Leduc, Pierre, pharmacien, coin St-Denis et Sherbrooke.

Loisel, J.-F., gér. "Greenfields Limited"; 17 Victoria Square.
Paulhus, J.-A., de "D. Matton & Co.", 18 rue Bonsecours.
Pellerin, J.-H.-E., de "Labrecque et Pellerin", 111 St-Timothée.
Prud'homme, Alexandre, marchand de fer, 10 rue de Brosses.
Racine, C.-E., courtier en douane, 121 Edifice du Board of Trade.
Rolland, Emile, de l'Imprimerie Moderne, 39 rue Dowd.
Roy, Alfred, ingénieur civil, 72 rue Notre-Dame Est.
Vaillancourt, Arthur, march. de provisions, 618 St-Paul Ouest.
Valliquette, T.-Théo., marchand de tabac, 259 Ste-Catherine Est.

AUTRES MEMBRES DU CONSEIL

1.—Anciens présidents:

Sir Hormidas Laporte, C.P., de Laporte, Martin et Cie, 584 St-Paul Ouest.
MM. Joseph Contant, pharmacien, 231, rue Notre-Dame Est.
L.-E. Geoffrion, financier, 284, rue Lagachetière Ouest.
H.-A.-A. Brault, ancien négociant, 828, rue Davaard; Outremont.
Damase Masson, ancien négociant, Richelieu, P.Q.
C.-H. Catelli, ancien industriel, 628 ave de l'Hôtel de Ville.
Isale Préfontaine, financier, 428 Transportation Bldg.

MM. J.-E.-C. Daoust, gér. Commercial Tobacco, 900 rue St-Antoine.
Frédéric C. Larivière, marchand-quincaillerie, 611 boul. St-Laurent.
Armand Chaput, de L. Chaput, Fils et Cie, 2 rue de Brosses.
le général A. E. Labelle, St-Laurence Flour Mills, 1110, rue Notre-Dame Ouest.
Adélar Fortier, de la Montreal Dairy Co., 290 ave Papineau.
Frank Pausz, marchand de bois, 226 avenue Greene.
Ludger Gravel, négociant, 26 place Jacques-Cartier.

2.—Anciens vice-présidents:

MM. Ubald Garand, 48, rue Notre-Dame Ouest.
S.-D. Joubert, 338, rue Notre-Dame Ouest.
J.-A.-E. Gauvin, 250, rue Ste-Catherine Est.

MM. Joseph Contant, 231, rue Notre-Dame Ouest.
J.-B.-A. Lanctôt, 212 boul. St-Laurent.
Geo. Gonthier, 102, rue St-Frs-Xavier.

Jos. Filiatrault, 429; boul. St-Laurent.

Vérificateurs:

MM. Henri Desrosiers et A. O. Chalfour.

Membre d'honneur de la Chambre:—Sir Lomer Gouin, K.C.M.G.

COMMISSIONS DE LA CHAMBRE POUR 1918-1919.

Le président et le secrétaire font par tie ex-officio de toutes les commissions.

Affaires municipales.—M. J.-N. CABANA, président; MM. Alfred Lambert, Isale Préfontaine, Adélar Fortier, J.-O. Labrecque, G. Normand, Léon Trépanier, J.-P. Dupuis, L.-A. Lavallée; C.R., A.-A. Labrecque, Dr J.-C. Poissant, Rodolphe Bédard.

Finances.—M. JOSEPH QUINTAL, président; MM. Rod. Bédard, Ludger Gravel, Jos. Fortier, Jos. Filiatrault, Alex. Prud'homme, J.-F. Gervais.

Agriculture et colonisation.—M. ADELARD FORTIER, président; MM. W. Cédilot, M.P.P., L.-M. Cornélier, Dr T.-A. Brisson, Ch. Langlois, Arthur Vaillancourt, S. Oulmet, Alfred Roy, Petrus Fortier.

Législation.—L'HON. N. PERODEAU, président; MM. Ed. Fabre-Surveyer, C.R., Léon Garneau, C.R.; Edmond Brossard, C.R.; Alfred Lambert, Ludger Gravel; C.-H. Catelli.

Cuir et peaux.—M. JOS. DAOUST, président; MM. Alfred Lambert, A. Corbell, Wilfrid DeLorme, Paul Joubert, J.-I Chouinard.

Industrie minière et forestière.—M. FRANK PAUZE, président; MM. J.-A. Laferté, J.-T. Armand, J.-P. Dupuis.

Enseignement technique et commercial.—M. EDOUARD MONT-PETIT, président. MM. Frank Pausz, Ludger Gravel, J.-V. Dessaulniers, John-A. Durand, Rod. Bédard, Joseph Fortier.

Nouveautés.—M. J.-F. LOISEL, président; MM. Jos. Filiatrault, J.-O. Garneau, J.-N. Dupuis, J.-P. Gervais, L.-C. de Tonnancourt, l'hon. Alph. Racine, J.-B.-A. Lanctôt.

Epiciers et produits alimentaires.—M. JOS. ETHIER, président; MM. Armand Chaput, Nap. Gendreau, Eugène Couvrette; J.-H.-E. Pellerin, P. Daoust, L.-O. D'Argencourt, J.-A. Paulhus.

Produits chimiques.—M. J.-G.-A. FILION, président; MM. Joseph Contant, Hector Fortier; Arthur Décary; Henri Lanctôt; Pierre Leduc.

Expansion du commerce.—M. FRANK PAUZE, président; MM. Alfred Lambert, C.-H. Catelli, le général Labelle, Adélar Fortier, R.-O. Grothé, C.-E. Racine, J.-F. Loisel, J.-N. Cabana, A.-E. Hurdy.

Quincaillerie et métaux.—M. LUDGER GRAVEL, président; MM. Alex. Prud'homme, Alfred Jeannotte, Arthur Léger; John-A. Durand; Alfred Barrette.

Expositions et musées.—M. C.-H. CATELLI, président; MM. le général Labelle, le Dr Bourival, J.-A. Beaudry; J.-P.-L. Bérubé, T.-Théo. Valliquette.

Transports, postes, télégraphes, téléphones; Douanes.—M. C.-H. CATELLI, président, MM. Adélar Fortier, C.-E. Racine; Frank Pausz, J.-A. Lamarre, Emile Rolland.

Toutes COMMANDES exécutées promptement dans toutes les parties de la ville sans frais extra. AUX PLUS BAS PRIX.

Les commandes par téléphone sont promptement exécutées.

DUFORT & BEAUDOIN

Importateurs et Marchands de

CHARBON

de toutes sortes

BOIS, GRAINS ET FOIN

EN GROS ET EN DETAIL

1402 AVENUE HOTEL DE VILLE

Tél. St-Louis 5742-1457

MONTREAL



EXIGEZ la marque "ALLIGATOR"

quand vous achetez

DES

**Malles, Sacs de voyage,
Harnais, etc.**

Cette marque est la garantie d'une qualité supérieure. Les marchandises "Alligator" donnent un meilleur service, une plus longue durée et elles ne coûtent pas plus cher que les autres.

Lamontagne Limitée.

BLOC BALMORAL

RUE NOTRE DAME OUEST. MONTREAL.COM



Les vieux planchers sont refaits à neuf.

Planchers de toutes sortes.

Planchers pour navires.

**Simplex Floor Finishing
Appliance Co., Limited**

Téléphone MAIN 8547.

Bureau-chef: 119 rue Bleury

MONTREAL

Aussi à OTTAWA, SHEBROOKE,

TROIS-RIVIERES.



FUMEZ LES
CIGARETTES
SWEET CAPORAL

elles sont d'une pureté absolue.



D et F

Par l'emploi exclusif des graines D et F, M. F. S. Watson, de Lachine, P.Q., a, l'an dernier, remporté 55 premiers prix.

Ayez votre jardin primé l'été prochain

Catalogue gratis sur demande

DUPUY & FERGUSON

83, Place JACQUES-CARTIER,
MONTREAL

Un Jardin de Prix

C'est une grande satisfaction de cultiver, dans son jardin, des légumes et des fleurs qui peuvent être exhibés dans les concours de culture maraichère et d'horticulture. Vous atteindrez ce but en semant les GRAINES de HAUTE QUALITE

CANADIAN GOVERNMENT RAILWAYS

SERVICE DES TRAINS

En force le 29 septembre 1918

Laissent Montréal.

8.20 a.m. Express maritime — tous les jours pour Lévis (Québec) Riv. du Loup, Campbellton, Moncton, St-Jean, Truro et Halifax, faisant jonction directe avec l'île du Prince Edouard.

3.55 p.m. Tous les jours, excepté le dimanche. Local pour St-Hyacinthe, Drummondville et Nicolet.

7.00 p.m. Océan Limitée, tous les jours, excepté le samedi, pour Lévis (Québec) Riv. du Loup, Campbellton, Moncton, St-Jean, Halifax et les Sydneys.

Bureaux de ville pour billets Edifice Transportation, 128 rue St-Jacques, Tél. Main 8700; Gare Bonaventure et 9 Boul. St-Laurent.

W. A. BAKER, C.R.

AVOCAT

Tél. Main 1762 55, rue ST-JACQUES

Sir P. E. Leblanc, KCMG Alfred Forest LLM
Edmond Brossard, C.R. Arthur Lalonde, LL.B.
F. G Coffin, LL.B.

**LEBLANC, BROSSARD,
FOREST, LALONDE
& COFFIN**

AVOCATS

55 RUE ST-JACQUES

Edifice du "Crédit Foncier" Montréal

Tél Main 3494-3495

Adresse télégraphique "Blansard"

Tél. Main 3990

Edouard Fabre-Surveyer

Avocat-Conseil de la Chambre de commerce,
de l'étude de
ATWATER, SURVEYER & BOND,
Avocats et procureurs
160, rue ST-JACQUES, MONTREAL

Tél. Main 1989

Léandre Bélanger Adrien Bélanger

Bélanger et Bélanger

NOTAIRES, COMPTABLES
et COMMISSAIRES

Prêts sur hypothèques, Achats de Créances,
Règlement de successions

30, rue ST-JACQUES, MONTREAL

R. FARIBAUT

NOTAIRE

Successeur de Leclerc & Faribault

90, RUE ST-JACQUES

Tél. Main 678 MONTREAL

Argent à prêter sur hypothèques

Garand, Terroux & Cie

Banquiers et courtiers

48, rue Notre-Dame ouest, MONTREAL

Frès de la Place d'Armes

Dr J. H. Villeneuve M. V.

(Hôpital de l'Ecole Vétérinaire Laval)

Spécialiste des maladies du chien

266, rue CRAIG Est, Montréal

Téléphone, Main 1398 JOUR ET NUIT

OUMET & LESAGE

INGENIEURS-CONSEILS
ARPENTEURS-GEOMETRES

Travaux Municipaux — Filtration

76, rue St-Gabriel,

MONTREAL

Tél. Main 696.

TEL. MAIN 8240

DE GASPE BEAUBIEN

INGENIEUR-CONSEIL

Cahiers de charges, plans et devis

Ch. 18 Edifice Assurance Royale
2 PLACE D'ARMES, MONTREAL

Tél. Main 4702

Tél. St-Louis 431

ROY & TOUPIN

INGENIEURS CIVILS

Plans, devis, cahiers de charges: Aqueducs,
système d'égouts, système d'éclairage, pavages,
installations hydro-électriques, ponts, mesu-
rages, rapports financiers.

92, rue NOTRE-DAME EST, MONTREAL

Tél. St-Louis 3925

S. A. BAULNE

INGENIEUR CIVIL

Professeur à l'Ecole Polytechnique

Arpentages, plans & devis, cahiers de charges,
etc., pour toutes constructions de ponts, aqueducs,
égouts, pouvoirs d'eau, constructions mé-
talliques, etc.

1294, rue St-Hubert, MONTREAL

Ingénieurs — Arpenteurs
Architectes

**Vincent, Girouard
et Vincent**

76 RUE ST-GABRIEL

Edifice Chambre de commerce

Aqueducs — Chemins — Subdivi-
sions—Bornages—Brevets d'in-
venteur — Evaluations.

Tél. Main 1168

INVENTIONS

Enregistrées aux Etats-Unis
Protégées dans tous les pays
Informations gratuites

PIGEON, PIGEON & DAVIS

18 années d'expérience

M. René A. Pigeon, licencié aux Etats-Unis
et membre étranger de l'Institut des
Agents de Brevets de Londres, Angleterre.
EDIFICE POWER, Ch. 525-526,
83 rue CRAIG OUEST

Tél. Main 3025 MONTREAL

**BREVETS
D'INVENTION**

En tous pays. Demandez le GUIDE DE
L'INVENTEUR qui sera envoyé gratis.

MARION & MARION,

364 rue Université, Montréal.

angle rue Ste-Catherine. Phone: Up. 6474

WILLIAM C. LINTON,

Solliciteur et expert

Tél. Main 6029

J. B. D. Légaré

Courtier et promoteur

Ch. 506, Edifice Transportation,
120 RUE ST-JACQUES, MONTREAL

Joseph Fortier LIMITEE

FABRICANTS—PAPETIERS

Livres de comptabilité: formules en magasin et
sur commande. Fourniture pour chancellerie.

ATELIER DE TYPOGRAPHIE

REGLURE ET RELIURE

GAUFRAGE RELIEF ET CAMEE

angle Notre-Dame et St-Pierre

MONTREAL

Tél. Bell Main 444. Tél. Bell Main 448.

Main 5160

Arthur C. O'Donoghue

COURTIER D'ASSURANCES

35 rue St-Jacques, MONTREAL

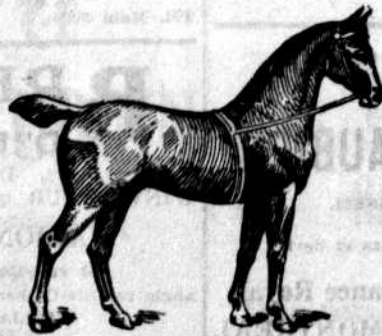
QUINQUINOL

POUDRE ENGRAISSIVE
(CONDITION)

du Dr. Z. DUFRESNE, M.V.

Pour

**Chevaux,
Bestiaux,
Moutons,
Porcs,
Chiens,
Volailles, etc.**



Est employée avec grand succès dans la plupart des maladies et pour faciliter la mue et rendre le poil plus soyeux.

Quinquinol Stock Food Co.

ENRG.

111 rue St-Timothée,

Montréal

Actif:

\$500,000.

Assurance:

\$5,000,000.

La Provinciale

ASSURANCE - VIE

Bureau Principal: 211 rue McGill, MONTREAL

La Provinciale Vie est la seule compagnie qui fait une spécialité de protéger ses assurés contre la maladie, les accidents et le risque de mort. Agents demandés pour la ville et la campagne.

Noir et Vert Naturel

(En paquets seulement)

UN BREUVAGE EXCELLENT A UN PRIX
RAISONNABLE



Scientifiquement préparé par des experts, avec le choix des feuilles de thé de Ceylan et des Indes.

Ce thé vous arrive dans la prériture de sa force, de son arôme et de son exquise saveur.

DEMANDEZ NOS PRIX
ET ECHANTILLONS

Seuls distributeurs

L. CHAPUT, FILS & CIE, Ltée

MONTREAL

(Fondée en 1888)

ARTICLES RELIGIEUX, artistiques et pratiques. ENCADREMENT.
LIVRES RELIGIEUX. Musique et chant grégorien. RELIURE.
ARTICLES DE CLASSE. Desks, Globes, Cartes murales. MUSEES.
LIVRES DE CLASSE: français, anglais, latin, grecs. SAYNETTES ET DRAMES.
ARTICLES DE FANTAISIE. Maroquinerie, Décorations, Statuettes, Cartes postales, Albums, Jeux, Jouets.
LIVRES CANADIENS ET FRANÇAIS: Littérature, Histoire, Romans, Economie sociale, Théâtre, Sciences, Arts, Métiers, Manuels, Guides.
ARTICLES DE BUREAU. Meubles, Livres perpétuels. IMPRESSION.
TAPISSERIES. Papiers peints, reliefs et vitraux. Rideaux à ressorts. Moulures.

LIBRAIRIE GRANGER Frères, LIMITEE
Place d'Armes et rue Notre-Dame O., Montreal

BULLETIN DE LA CHAMBRE DE COMMERCE

DU DISTRICT DE MONTREAL

Directeur: LÉON LORRAIN

Abonnement — Un an: \$1.00
Le numéro:10

MONTREAL, DECEMBRE 1918

Le service gracieux du Bulletin est
fait à tous les membres de la Chambre

M. le président, MM. les officiers et les conseillers souhaitent à
MM. les membres de la Chambre de commerce
une heureuse et fructueuse année.

LA SITUATION, LES PERSPECTIVES

C'était prévu. Surpris par la guerre, nous l'avons été aussi par la paix. La fin des hostilités, si elle est venue beaucoup plus tard que nous l'aurions espéré, est arrivée beaucoup plus tôt que nous ne l'aurions cru. Dans quelle situation nous trouve la victoire? Quelles perspectives s'offrent au commerce canadien?

La dette nationale, qui se chiffrait fin novembre à \$1 258,000,000, atteindra le 31 mars, estime-t-on, \$1,290,000,000. Malgré cela les finances particulières sont en excellent état. Fin octobre 1914, la circulation fiduciaire des banques était de \$114,852,000; fin octobre 1918 elle était évaluée à \$227,600,000. L'épargne a aussi considérablement augmenté. Le chiffre des dépôts dans les banques est passé, en quatre ans, de \$1,008,600,000 à \$1,720,700,000, soit une augmentation de 70 pour cent, en dépit de la vaste souscription aux émissions de l'Etat. Il y a eu un accroissement notable à l'escompte. Les banques ont escompté cette année du papier de commerce pour \$1,003,600,000, contre, il y a quatre ans, \$816,623,000. L'escompte a donc augmenté de 23 pour 100 et la circulation fiduciaire, de 100 pour 100. On ne saurait démontrer plus clairement la solidité des banques canadiennes, base du commerce canadien.

La balance favorable de notre commerce pendant les dix mois finissant le 31 octobre dernier, a été de \$242,333,749, soit une diminution d'environ 98 millions sur la période correspondante de 1917 et une augmentation d'à peu près 16 millions sur 1916. Les deux caractéristiques de notre commerce d'exportation ont été, pendant l'année, un accroissement de nos envois d'animaux et de produits animaux, causé par les énormes besoins du Royaume-Uni,

et un fléchissement de nos livraisons d'objets manufacturés attribué au développement de la production du matériel de guerre en Grande-Bretagne.

Le tableau ci-dessous indique la valeur de nos exportations classées par sources de production, en octobre dernier et pendant le même mois l'an passé:

	Octobre 1918	Octobre 1917
Mines	\$ 5,484,573	\$ 7,668,525
Pêcheries	3,363,647	3,744,367
Forêts	4,505,162	4,900,739
Animaux	20,529,772	8,679,265
Agriculture	31,315,614	45,504,815
Manufactures.	64,134,325	74,419,973
Divers	221,345	176,060
Totaux	\$129,554,438	\$155,093,744

Une bonne partie de nos exportations consistait en matériel de guerre. Et la guerre est finie. On sait que nous vendions à crédit à la Grande-Bretagne des denrées et du matériel pour lesquels le cultivateur et le constructeur canadiens étaient payés comptant. Cela se faisait par l'intermédiaire du gouvernement canadien à l'aide d'emprunts nationaux. Une partie du dernier Emprunt de la Victoire, soit 200 millions, sera affectée à l'ouverture au Canada d'un crédit à la Grande-Bretagne: 50 millions solderont le programme de l'Imperial Munitions Board, 50 autres millions serviront à l'achat de céréales (récolte de l'année courante), les 100 autres millions acquitteront des commandes de produits alimentaires et divers articles canadiens.

Les besoins de l'Europe et d'une partie de l'Asie sont immenses et variés. Le gouvernement a cru bon de centraliser les commandes que le Canada sera susceptible d'obtenir pendant la période indéterminée dite de reconstruction. Il a nommé pour ces fins une mission présidée par M. Lloyd Harris, déléguée en Angleterre et autorisée à traiter avec le gouvernement britannique et les missions commerciales alliées, à Londres ou ailleurs en Europe. Un mois plus tard le gouvernement a jugé à propos de compléter cette organisation par la création, à Ottawa, d'une commission canadienne du commerce, présidée par sir Charles Gordon, et ayant pour objet de coopérer avec la mission installée à Londres. Bien qu'en général la meilleure mission ou commission du monde ne soit jamais aussi zélée pour le développement du commerce que les commerçants qui y jouent leurs propres capitaux, il est possible que la situation extraordinaire que nous traversons justifie cette extraordinaire initiative. Nous sommes, maintenant, du reste, trop habitués à l'intervention de l'Etat pour nous en étonner. Mais ce qui demeure un sujet d'étonnement pour tous les gens qui réfléchissent, c'est que, cherchant des affaires surtout en France et en Belgique, le gouvernement du Canada n'ait songé à nommer, ni dans la mission, ni dans la commission, un membre de langue française, — dans notre pays dont la langue française est l'une des richesses naturelles!

Pour effectuer nos livraisons outremer, manquant de bateaux marchands, nous avons dû jusqu'ici avoir recours au tonnage étranger. Mais l'Etat a commencé à réaliser un assez vaste programme de construction maritime, comportant trente-neuf vaisseaux d'acier tous en cours de construction dans les dix-sept chantiers canadiens. La première unité de notre flotte marchande, le *Canadian Pioneer* (8,100 tonneaux), a été lancé chez Vickers, le 3 décembre.

Nous avons des richesses naturelles, un outillage plus développé qu'avant la guerre, de la main-d'œuvre, plus de capitaux que jamais, des crédits à l'étranger, un puissant réseau de transports intérieurs, une flotte de commerce en voie de construction. Pour mettre tout cela en œuvre, il nous faut plus d'instruction technique et commerciale, plus d'initiative, plus d'esprit d'entreprise, plus d'envie. La situation actuelle est bonne, les perspectives sont excellentes. Notre avenir dépendra, dans une large mesure, de notre volonté.

Un capital canadien Inemployé

Il y avait une fois un homme blotti, tout frileux, dans un coin de sa maison située en rase campagne. C'était l'hiver, il neigeait et le froid était vif. L'homme possédait toutes les richesses, excepté du feu. Il avait bien dans sa maison, un appareil de chauffage assez perfectionné, mais aucun combustible. Le combustible abondait, cependant dans cette région à quelques pieds sous terre; mais notre homme ne l'avait jamais vu: un peu paresseux, frileux, il

ne s'était pas donné la peine de faire des recherches, de regarder autour de lui. Il était misérable, et certainement le printemps n'est pas arrivé sans trouver un mort gelé.

Recommençons ce conte de fée, si vous le voulez bien, en en changeant quelque peu les termes. Disons que l'homme, c'est le peuple canadien en général, les politiciens, les industriels, les commerçants, les journalistes, les ouvriers. La maison et les richesses qu'elle renferme représentent, sans erreur possible, notre pays, le Canada. L'appareil de chauffage, c'est notre industrie, nos ressources naturelles de toutes sortes. Le combustible, c'est quelqu'un ou quelque chose capable de donner la vie, de mettre en œuvre toutes ces richesses. Le printemps, c'est la période d'après guerre.

L'armistice est à peine signé, les pourparlers de paix ne sont pas encore commencés, qu'on voit déjà, dans le pays, des frissonnements sinistres: telle industrie a mis à la porte 2,000 employés; telle autre n'est pas capable d'alimenter ses machines-outils, elle ne sait pas se procurer les matières premières au pays de production ou elle ne veut pas modifier le produit qu'elle fabrique, ou même en fabriquer un autre; telle autre a des incompetents à sa tête qui la mènent à sa ruine. On entend partout: "Nous manquons d'hommes pour nous diriger! Nous allons être annexés aux Etats-Unis".

Permettez-moi de vous dire, de crier: *Des hommes, nous en avons; pas beaucoup, mais nous en avons tout de même.* Seulement, nous ne les connaissons pas. Ils sont comme enterrés sous les préjugés de toutes sortes. Ils font des efforts inouïs pour se faire connaître; mais personne ne les entend, ne les comprend, surtout ne veut les reconnaître. Et ces hommes qui sont ils? Où les trouver? Ce sont de jeunes gens qui, après avoir fait un cours, complet, classique ou commercial, ont consacré 3 ou 4 ans de leur jeunesse à l'étude du haut commerce, de la finance, de l'industrie, de la comptabilité. Alors que leurs camarades du même âge gagnent des salaires convenables et s'amuse, eux, ils étudient les divers produits du monde, leur lieu de production, les moyens d'extraction, de fabrication, etc., les tarifs douaniers, les moyens de communications et de transports, la politique commerciale des principaux pays, en un mot toutes questions économiques qui peuvent intéresser un Canadien. Ce n'est pas tout, ils suivent aussi des cours d'opérations commerciales, de comptabilité, de banque, d'assurances, de bourse, etc. et même des cours de correspondance commerciale, malgré leurs diplômes de Bacheliers ès lettres. Contrairement à ce que l'on croit ordinairement, la plupart d'entre eux offrent leurs services presque gratuitement pendant les vacances dans le but d'acquérir de l'expérience dans les bureaux d'affaires, dans les maisons de commerce, les industries, etc. Il est facile de comprendre qu'après des études semblables ils soient devenus des compétences.

D'ailleurs les quelques industriels ou commerçants qui ont eu le bon esprit de les employer, n'en font que des éloges. Quelques-uns même constatent une augmentation assez importante de leurs affaires depuis qu'ils emploient des "Licenciés en Sciences commerciales", et ne s'en cachent pas pour le dire.

Il est plus que temps de penser à organiser notre pays pour qu'il occupe la place à laquelle il a droit dans le monde. N'oublions pas les organisateurs par excellence! N'oublions pas les nôtres! N'oublions pas et surtout ne critiquons pas (au sens péjoratif du mot) nos institutions nationales sans connaître les résultats qu'elles peuvent donner. Et pour avoir des résultats, il faut faire des essais!

(1) Je ne crains pas de l'affirmer, les "Licenciés en Scien-

ces commerciales" de l'Ecole des Hautes Etudes commerciales sont les hommes de demain!

Pierre SAINTE-MARIE

(1) Que les commerçants et les industriels qui emploient des Anciens Elèves de l'Ecole des Hautes Etudes commerciales exigent toujours le diplôme par mesure de prudence. Des incapables se disent parfois "Licenciés" ou "Anciens Elèves" de l'Ecole des Hautes Etudes commerciales, alors que l'Ecole ne les connaît même pas.

Les travaux de la Chambre de Commerce

Exécutif

POUR FAIRE MIEUX CONNAITRE NOTRE PROVINCE

(Rapport adopté par le Conseil de la Chambre de commerce à sa séance du mercredi 20 novembre 1918).

L'exécutif a l'honneur de faire rapport au Conseil de la Chambre de commerce que, sur la recommandation du comité d'initiative, il a adressé à M. le premier ministre de la province de Québec, la lettre suivante:

Sir Lomer Gouin,
Québec.

Monsieur le premier ministre,

J'ai instructions de porter à votre connaissance que la Chambre de commerce désire soumettre respectueusement à votre gouvernement, qui—nous le savons—étudie les problèmes d'après-guerre, les suggestions suivantes:

Ne serait-il pas expédient, en vue de la réorganisation mondiale qui va commencer bientôt, de dresser un état de nos ressources économiques et de nos forces potentielles, et, à l'aide d'une publicité soignée, de faire connaître notre province à l'étranger, en nous la faisant mieux connaître à nous-mêmes? Cette initiative serait susceptible d'engager un grand nombre de soldats licenciés et d'émigrants européens à se fixer dans la province de Québec plutôt que d'aller s'établir dans l'Ouest.

Notre province est l'une des plus riches du Dominion. Elle contient d'immenses ressources qui n'attendent pour être exploitées que de la main-d'oeuvre, et dont la mise en valeur centuplerait l'activité commerciale et industrielle de notre territoire qui est l'un des mieux situés et des mieux aménagés au point de vue des transports pour le trafic intérieur et extérieur.

Pour ce vaste travail, la Chambre de commerce s'en rapporte avec confiance au gouvernement de la province de Québec, auquel elle promet son plus actif concours.

Veuillez agréer, Monsieur le premier ministre, l'expression de nos sentiments respectueusement dévoués.

Le secrétaire, Le président de la Chambre
Léon LORRAIN de commerce,
J.-E.-C. DAoust.

Rapport de l'Exécutif

QUESTION SCOLAIRE

(Rapport adopté par le Conseil de la Chambre de commerce à sa séance du mercredi 20 novembre 1918).

L'Exécutif a pris connaissance de la lettre du Board of Trade demandant à la Chambre de commerce de nommer un comité pour étudier avec lui la question scolaire à Montréal, et a l'honneur de faire rapport au Conseil de la Chambre de commerce qu'il a nommé un comité chargé d'étudier l'opportunité de se rendre à cette demande et d'agir—de cas échéant—et composé de MM. J. E. C. Daoust, J. Quintal, Alf. Lambert, R. Bédard, Adélard Fortier, Jos. Daoust, Victor Doré.

Le président de la Chambre de commerce.

J.-E.-C. DAoust.

Exécutif

CANAL DE LA BAIE GEORGIENNE

(Rapport adopté par le Conseil de la Chambre de commerce à sa séance du mercredi 20 novembre 1918).

L'Exécutif, pour donner suite à la demande qui lui en a été faite par le Conseil, a l'honneur de faire rapport au Conseil de la Chambre de commerce qu'il a nommé un nouveau comité du canal de la baie Georgienne, composé des Messieurs dont les noms suivent:—

MM. A. P. Frigon, Jos. Quintal, Alf. Lambert, Rod. Bédard, C. H. Catelli, Adél. Fortier, Ludger Gravel, Frank Pauzé, J. N. Cabana, Paul Joubert, Emile Rolland, C. E. Racine, J. O. Labrecque, G. A. Normand.

Le président de la Chambre de commerce,

J. E. C. DAoust.

Commission des transports

LIVRAISONS POSTALES AUX ECLUSES

(Rapport adopté par le Conseil de la Chambre de commerce à sa séance du mercredi 20 novembre 1918).

Après étude de la question, à la demande du Conseil, la commission des transports a l'honneur de recommander

ayant recours à des collaborateurs compétents, une notice sur Montréal contenant tous les renseignements susceptibles d'intéresser les commerçants et les industriels étrangers.

Le président de la commission,
FRANK PAUZE.

Commission pour l'expansion du commerce

LE SYSTEME METRIQUE

(Rapport adopté par le Conseil de la Chambre de commerce à sa séance du mercredi 27 novembre 1918).

La commission pour l'expansion du commerce a l'honneur de prier le Conseil de la Chambre de commerce de demander à chacune des commissions de la Chambre de bien vouloir faire connaître leur opinion quant à la durée du délai que le gouvernement canadien devrait accorder avant de décréter le système métrique seul légal et obligatoire, afin de provoquer le moins de perturbations possible dans le commerce et l'industrie.

Le président de la commission,
FRANK PAUZE.

Commission pour l'expansion du commerce

LE PETITE INDUSTRIE SPECIALISEE

(Rapport adopté par le Conseil de la Chambre de commerce à sa séance du mercredi 27 novembre 1918).

La commission pour l'expansion du commerce a constaté, par les renseignements qui lui sont venus de diverses sources, que les petites industries de la province de Québec pourraient trouver, pour leur production, de nouveaux débouchés intérieurs et extérieurs.

La commission croit devoir, en conséquence, prier le Conseil de la Chambre de commerce d'engager les gens d'initiative que ces questions intéressent à se tenir au courant des demandes en lisant le *Weekly Bulletin*, dont le service leur sera fait gratuitement, sur demande au ministère du Commerce, à Ottawa.

Le président de la commission,
FRANK PAUZE.

Commission pour l'expansion du commerce

LA MISSION CANADIENNE A LONDRES

(Rapport adopté par le Conseil de la Chambre de commerce à sa séance du mercredi 27 novembre 1918).

CONSIDERANT QUE le gouvernement a délégué à Londres une mission canadienne présidée par M. Lloyd Harris, et que sir Georges Foster a demandé aux commerçants et industriels canadiens de prêter leur concours à cette mission.

La commission pour l'expansion du commerce a l'honneur de recommander au Conseil de prier M. le ministre du Commerce d'informer la mission canadienne à Londres que la Chambre de commerce, qui recevrait d'elle avec plaisir toutes informations utiles, se tient à son entière disposition pour tous les renseignements qu'elle pourrait lui

fournir touchant le commerce du Canada avec la Grande-Bretagne et les autres pays européens, notamment la France, l'Italie et la Belgique.

Le président de la commission,
FRANK PAUZE.

Procès-verbaux

SEANCE DU CONSEIL

Le Conseil de la Chambre de commerce s'est réuni le mercredi 6 novembre 1918, sous la présidence de M. J.-E.-C. Daoust.

Présents:—MM. Jos. Quintal, 1er vice-président; Rod. Bédard, trésorier; Ludger Gravel, C.-H. Catelli, Jos. Fortier, J.-O. Labrecque, J.-P. Dupuis, Raoul Grothé, Jos. Ethier, J.-A. Paulhus, Alex. Prud'homme, Lambert de Roode, Léon Lorrain, secrétaire.

M. J.-A. Laferté s'était fait excuser.

Le Conseil approuve le procès-verbal de la séance du 25 septembre.

Le Conseil ordonne qu'il soit donné suite à diverses demandes de renseignements.

REMERCIEMENTS.—Mme C.-E. Martin, Mme P.-P. Martin et leurs familles remercient la Chambre de commerce des condoléances exprimées à l'occasion de la mort de M. C.-E. Martin.

LE SYSTEME METRIQUE.—Sir George Foster, ministre du Commerce, accusant réception de la résolution de la Chambre à ce sujet, déclare que si le système métrique doit être adopté, ce sera un grand avantage qu'il le soit dans tout l'Empire britannique, et que la question sera mise à l'étude quand, la guerre finie, on établira des méthodes de reconstruction et de développement.

M. Max M. Kay, de Manchester (Angleterre), informé par la *Electrical Review* de la résolution de la Chambre de commerce à propos du système métrique, lui en demande le texte en lui adressant un exemplaire du *Decimal Educator*.

LABORATOIRES DE CHIMIE INDUSTRIELLE.

—Le secrétaire porte à la connaissance du Conseil qu'il a fait tenir à M. le directeur de l'École polytechnique une somme de \$500, ce qui porte à \$1,050 la souscription des membres de la Chambre de commerce aux laboratoires de chimie industrielle.

EMPRUNT DE LA VICTOIRE.—Le secrétaire donne lecture d'une lettre de MM. A.-P. Frigon et E.-A. McNutt, présidents provinciaux de l'Emprunt de la Victoire, demandant l'appui moral de la Chambre de commerce, et de la déclaration de l'exécutif à ce sujet, dont le texte a paru dans le *Bulletin* de novembre.

LE POUVOIR HYDRAULIQUE DE LA RIVIERE DES PRAIRIES.—M. E.-W. Villeneuve communique à la Chambre de commerce copie d'une lettre à propos de ce projet qu'il a adressée à la commission administrative de la Ville de Montréal.

LA PROTECTION DU PORT. — La National Brotherhood of Freight Handlers and Allied Harbour Organizations communique à la Chambre de commerce le texte d'une résolution ayant trait à la protection du port de Montréal. Le Conseil en réfère à l'exécutif.

LES FINANCES NATIONALES. — M. Charles Langlois soumet un projet de réorganisation des finances nationales aux termes duquel la loi de l'impôt sur les bénéfices commerciaux et industriels serait rappelée et remplacée par une nouvelle loi en vertu de laquelle tout bénéfice dépassant 6 p.c. serait prêté à l'Etat sans intérêt pour une période s'étendant jusqu'à deux ans après la signature de la paix. Au bout de ce temps, l'Etat rembourserait tout ou partie aux prêteurs sous forme d'obligations, et, entre-temps, il pourrait, après enquête, faire des avances aux industries qui auraient ainsi prêté l'excédent de leurs bénéfices et qui auraient besoin d'un secours momentané pour se maintenir.

Le Conseil en réfère au comité d'initiative.

LA SUSPENSION DES SEANCES. — M. le président fait remarquer qu'à cause de l'épidémie, le Conseil de la Chambre de commerce a suspendu ses séances depuis le 9 octobre jusqu'à aujourd'hui, afin de se conformer au règlement du Bureau d'hygiène et aussi afin de donner l'exemple.

LES PECHERIES CANADIENNES. — M. J.-A. Paulhus fait rapport qu'à la demande de M. le président, il a représenté la Chambre de commerce à un dîner de vingt-cinq couverts donné, à l'hôtel Windsor, le jeudi 31 octobre, par l'Association des pêcheries canadiennes. C'était le "jour du poisson", et les convives ont discuté les moyens de développer l'exploitation de nos pêcheries. L'Association et la Commission des aliments du Canada avaient fait une campagne effective en faveur d'une plus grande consommation du poisson. Résultat: en cette seule journée il s'est consommé au Canada 3 millions de livres de poisson, dont 400,000 livres à Montréal.

On estime, rapporte M. Paulhus, que 215 millions de têtes de bétail ont été abattues en Europe depuis le commencement de la guerre. Or, tant que le cheptel européen n'aura pas été reconstitué, il y aura en Europe un déficit de viandes de boucherie qui devra être comblé par l'importation. En développant au Canada la consommation du poisson, on augmentera notre excédent exportable de viandes de boucherie. Cela se fera au moyen d'une vaste campagne de vulgarisation auprès du public consommateur. Dans les centres ruraux, où le marchand ne s'intéresse guère au commerce du poisson, si les consommateurs réclament cette denrée, il faudra bien qu'il en ait en magasin.

Il est de la plus haute importance de développer nos pêcheries—dont l'exploitation est bien moins coûteuse que celle des terres en culture, des forêts ou des mines—afin de donner à l'exportation l'ampleur qui nous permettra de supporter les lourdes charges de notre budget d'après-guerre.

La paix signée, continue M. Paulhus, il faudra trouver du travail pour des centaines de mille soldats licenciés. Ne serait-il pas avantageux pour le pays et pour le consommateur, comme pour l'ancien soldat lui-même, que le gouvernement, ou une commission divisât en lots les milliers de côtes ou de grèves qui sont actuellement un désert, et y installât des groupes de ces hommes qui pourraient se livrer avec profit à la pêche?

Je crois, conclut M. Paulhus, que la Chambre de commerce, en étudiant la question, rendrait un grand service au public.

M. le président remercie M. Paulhus, et le prie de préparer un mémoire qui sera mis à l'étude par le comité d'initiative.

PROPOSITION DE NOUVEAUX MEMBRES. — Les personnes suivantes sont ensuite proposées comme membres de la Chambre: MM. A. Darisse, gérant de la Cie Desjardins, St-André de Kamouraska, par M. Ludger Gravel; Arthur Baril, fils, commerçant de foin, Pont de Maskinongé, J.-A.-V. Gagnon, commerçant de foin de Louiseville et J.-A. Cauchon, commerçant de foin de St-Guillaume, présentés par M. J.-E.-C. Daoust.

Et la séance est levée.

SEANCE DU CONSEIL

Le Conseil de la Chambre de commerce s'est réuni le mercredi 13 novembre 1918, sous la présidence de M. J.-E.-C. Daoust.

Présents:—MM. Alfred Lambert, 2ème V.-P.; Rod. Bédard, trésorier, C.-H. Catelli, Ludger Gravel, Ed. Fabre-surveuyer, C. R., Jos. Ethier, J.-F. Loisel, Raoul O. Grothé, J.-H.-E. Pallerin, Emile Rolland, J.-A. Laferté, J.-O. Labrecque, Léon Lorrain, secrétaire, membres du Conseil.

Assistaient également:—MM. A.H. Hardy, Dr T.-A. Brisson, Séraphin Ouimet, L.-M. Cornellier, Dr J.-C. Poissant, G. Normand, Dr J.-E. Laberge, A.-P. Frigon, Léon Trépanier, A. Ghysens, Lambert de Roode, membres de la Chambre.

M. J.-N. Cabana s'était fait excuser.

Le conseil approuve le procès-verbal de la séance du 6 novembre.

Le conseil ordonne qu'il soit donné suite à diverses demandes de renseignements.

RENSEIGNEMENTS.—Lady LeBlanc et sa famille expriment leur gratitude à la Chambre de commerce pour les sympathies exprimées à l'occasion de la mort de sir Evariste LeBlanc, Lieutenant-Gouverneur de la province de Québec.

INSTRUCTION PUBLIQUE. — Le Board of Trade de Montréal informe la Chambre qu'il a formé un comité pour étudier la question de la rareté des instituteurs à Montréal et de l'insuffisance des écoles, et il demande à la Chambre de commerce de former un comité pour étudier la question avec lui.

Le Conseil en réfère à l'Exécutif.

LA DEMANDE EN FRANCE.—La Chambre de commerce française de Montréal communique une note, qui sera insérée dans le *Bulletin*, portant qu'on demande en France des adresses et catalogues de maisons canadiennes susceptibles de fournir du mobilier et du linge de lit pour la reconstitution des pays envahis.

NOS RELATIONS COMMERCIALES AVEC LA FRANCE.—L'ETABLISSEMENT D'UN BUREAU COMMERCIAL CANADIEN A LONDRES.—L'ETABLISSEMENT DE LA PETITE INDUSTRIE SPECIALISEE.—Il y a quelques années, rappelle M. A.-H. Hardy, je soumettais à la Chambre de commerce des mémoires sur les questions ci-dessus, qu'il serait opportun, je crois, de remettre à l'étude. Je prierais donc le Conseil d'en référer à la commission pour l'expansion du commerce. M. Hardy suggère que le nom de M. Joseph Daoust soit ajouté au personnel de la commission.

M. Hardy félicite le Conseil d'avoir demandé l'adoption du système métrique au Canada et recommande que les maisons d'éducation soient priées de commencer à familiariser les élèves avec ce mode de poids et mesures.

Le Conseil transmet ces questions à la commission pour l'expansion du commerce.

LE CANAL DE LA BAIE GEORGIENNE.—M. A.-P. Frigon rappelle le travail accompli par la Chambre de commerce en vue de faire mettre à exécution le projet du canal de la baie Georgienne et remarque que, si la guerre a interrompu ce travail, la paix le facilitera désormais. Quand, dans un avenir plus ou moins prochain, les soldats canadiens seront rapatriés, il débarquera au pays des centaines de mille anciens ouvriers auxquels — au lieu de les entretenir provisoirement dans l'oisiveté — le Gouvernement aurait tout intérêt à confier le creusement du canal de la baie Georgienne, en attendant qu'ils trouvent une occupation régulière. C'est pourquoi, conclut M. Frigon, je crois que la Chambre de commerce, qui a déjà tant fait dans cette voie, devrait reprendre sa campagne.

A la demande de M. Gravel, le Conseil en réfère à l'exécutif en le priant d'aviser aux moyens de reprendre ce projet.

LA FOIRE DE LYON.—M. Edouard Fabre-Surveyer attire l'attention du Conseil sur un article de journal où il est dit que le ministre canadien du Commerce a demandé 30 stands à la prochaine Foire de Lyon qui s'ouvrira le 1er mars et durera deux semaines. Quelques-uns de ces stands seront réservés au gouvernement, qui y exposera des spécimens de notre agriculture, de nos forêts, de nos pêcheries et de nos mines, mais la plupart seront mis à la disposition de l'Association des manufacturiers canadiens dont les membres pourront envoyer des échantillons, photographies et catalogues. Le loyer des stands et les frais de transport des échantillons seront à la charge du ministère du Commerce. Les industriels intéressés devront s'adresser à l'Association.

M. Surveyer est d'avis que la Chambre de commerce devrait se faire représenter de quelque façon à la Foire de Lyon. Même si aucun des membres n'était prêt à deman-

der un stand à l'Association des manufacturiers, ne conviendrait-il pas d'avoir un rapport sur les principales exportations que nous pouvons faire en France.

Le Conseil en réfère à la commission pour l'expansion du commerce.

MISSION COMMERCIALE PROVINCIALE.—La période de reconstruction, dont on a beaucoup parlé, est arrivée, fait observer M. Alfred Lambert. Les pays dévastés ont d'immenses besoins. Et plusieurs industriels se demandent comment atteindre ces marchés. Je crois qu'il serait opportun que le gouvernement de la province de Québec nommât une commission de techniciens ayant pour objet d'étudier les marchés des pays dévastés. Cette commission, qui se rendrait sur les lieux, servirait d'intermédiaire entre les acheteurs de ces pays et les industriels de la province de Québec qui ne peuvent s'y rendre ou qui n'ont pas l'habitude de l'exportation.

Le Conseil en réfère au comité d'initiative.

DESINFECTATION DES OBJETS USAGES.—M. Catelli remarque que, comme l'épidémie de grippe espagnole a fait du tort surtout au commerce et à l'industrie, il appartient à la Chambre de commerce de suggérer les moyens les plus propres à en empêcher le retour. On reconnaît que, dans l'occurrence, le bureau d'hygiène a fait tout son possible, mais ne doit-on pas ajouter qu'il n'est pas allé assez loin, faute de pouvoirs, dans la répression. C'est pourquoi M. Catelli demande s'il ne serait pas à propos de demander la promulgation d'une loi semblable à celle qui est en vigueur à Milan, et aux termes de laquelle, sous peine d'emprisonnement du délinquant, tout objet usagé vendu par un fripier doit porter un plomb attestant qu'il a été désinfecté, apposé par le bureau d'hygiène.

M. Surveyer demande s'il ne vaudrait pas mieux suggérer un amendement dans ce sens au Code pénal, qui va être bientôt refondu.

Le Conseil en réfère au comité d'initiative.

PROPOSITION D'UN NOUVEAU MEMBRE.—M. Alphonse Grisé, maître-boucher, est présenté par M. J.-E.-C. Daoust.

Et la séance est levée.

SEANCE DU CONSEIL

Le Conseil de la Chambre de commerce s'est réuni le mercredi 20 novembre 1918, sous la présidence de M. J.-E.-C. Daoust.

Présents.—MM. Jos. Quintal, 1er vice-président; Alf. Lambert, 2ème vice-président; Rod. Bédard, trésorier; C.-H. Catelli, Frank Pauzé, Ludger Gravel, Joseph Fortier, J.-O. Labrecque, J.-P. Gervais, Alfred Roy, J.-N. Cabana, J.-A. Paulhus, J.-A. Laferté, Léon Lorrain, secrétaire, membres du Conseil.

Assistaient également. — MM. L.-M. Corneillier, Dr T.-A. Brisson, Israël Cardin, J.-T. Ammand, Lambert de Roode, membres de la Chambre.

Le Conseil approuve le procès-verbal de la séance du 13 novembre 1918.

Le Conseil ordonne qu'il soit donné suite à diverses demandes de renseignements.

REMERCIEMENTS.—Mme P.-Emile Lamarche, son fils Jean et la famille remercient la Chambre des sympathies qu'elle leur a témoignées à l'occasion de la mort de M. Paul-Emile Lamarche.

UNION DE LA POLICE.—La Ligue des propriétaires communique à la Chambre sur cette question un mémoire que le Conseil transmet à la Commission des affaires municipales.

LE SYSTEME METRIQUE.—La Provincial Association of Protestant Teachers of Quebec félicite la Chambre de l'initiative qu'elle a prise à propos du système métrique et offre sa coopération pour faire de la propagande dans le public.

Le Conseil en réfère à la commission de l'enseignement technique.

LES TARIFS DE TRANSPORT.—La Canadian Freight Association communique un exemplaire d'un projet de supplément No 12 au classement des transports de marchandises No 16, et demande à la Chambre, si elle y a des objections, de vouloir bien les formuler dans les trente jours. Le Conseil en réfère à la Commission des transports.

BUREAU MUNICIPAL DE RENSEIGNEMENTS.—Des demandes de renseignements transmises par la Chambre à M. le directeur du Bureau municipal de renseignements, Hôtel de Ville de Montréal, nous sont retournées par le Bureau d'hygiène avec la mention suivante: "Il n'y a pas de Bureau de renseignements à l'Hôtel de Ville. Cette enveloppe et son contenu ont été transmis au Service de santé qui regrette de ne pouvoir aider à la Chambre de commerce.—F. P."

C'est sur la foi d'une résolution du Conseil municipal, déclare M. Frank Pauzé, que la Chambre de commerce transmet certaines des demandes de renseignements qu'elle reçoit au Bureau municipal de renseignements, à l'Hôtel de Ville. L'Hon. M. David a écrit naguère à la Chambre que son département est incapable d'assurer ce service; M. Bauset a écrit récemment à la Chambre que le Bureau municipal de renseignements existe et fonctionne; aujourd'hui on nous apprend qu'il n'existe pas. Qui nous fera connaître la situation réelle?

Le Conseil envoie la question pour examen devant la commission pour l'expansion du commerce.

POUR FAIRE MIEUX CONNAITRE NOTRE PROVINCE.—Le Conseil confirme une lettre sur ce sujet que l'exécutif, sur la recommandation du comité d'initiative, a adressée à M. le premier ministre de la province de Québec, et dont le texte sera inséré dans le *Bulletin*.

En réponse à cette lettre, sir Lomer Gouin déclare que le gouvernement provincial distribue déjà plusieurs brochures traitant de nos ressources économiques, mais qu'il ne manquera pas de soumettre la proposition de la Chambre de commerce à ses collègues.

A la demande de M. Ludger Gravel, le Conseil donne instructions au secrétaire de prier le premier ministre de faire tenir à la Chambre quelques exemplaires de ces brochures de propagande.

QUESTION SCOLAIRE.—Le Conseil adopte sur ce

sujet un rapport de l'exécutif qui sera publié dans le *Bulletin*.

CANAL DE LA BAÏE GEORGIENNE.—Le Conseil adopte sur ce sujet un rapport de l'exécutif dont le texte sera inséré dans le *Bulletin*.

LIVRAISON POSTALE AUX ECLUSES.—Le Conseil adopte sur ce sujet un rapport de la Commission des transports qui sera aussi publié dans le *Bulletin*.

LES TARIFS DU TELEPHONE.—La Commission des transports soumet sur ce sujet un rapport qui donne lieu à une brève discussion.

Nous n'avons pas, déclare M. Catelli, les données qui nous eussent permis de contredire les affirmations de la Compagnie de téléphone Bell. C'est pourquoi nous avons préféré nous en rapporter à la Commission des chemins de fer qui est en état de connaître la situation exacte de la Compagnie. Cependant votre Commission des transports fait à la Commission des chemins de fer l'importante suggestion d'ordonner à la Compagnie de téléphone Bell de faire reviser par elle chaque année ses tarifs.

On a demandé à Toronto, déclare M. Cabana, que des comptables licenciés eussent accès à la comptabilité de la Compagnie avant que soit accordée l'augmentation des tarifs demandée. Il serait peut-être bon, avant de se prononcer, d'attendre le résultat du travail des comptables de Toronto.

Ce rapport est juste, fait remarquer M. Gravel, car si la Compagnie peut justifier sa demande devant la Commission des chemins de fer, celle-ci devra légitimement y faire droit. Pourquoi n'aurions-nous pas autant de confiance dans la compétence de la Commission des chemins de fer que dans les capacités de comptables licenciés? J'estime qu'il est bon de laisser une certaine latitude à la Commission des chemins de fer, mais en même temps, j'approuve que notre Commission des transports la prie de ne pas engager l'avenir.

Si la Compagnie Bell, fait observer M. Lambert, se base sur les prix actuels des métaux, du caoutchouc et d'autres accessoires, elle peut peut-être justifier sa demande; mais les prix baisseront bientôt et si ses tarifs étaient établis sur cette base, elle réaliserait dans l'avenir des profits extraordinaires.

Le Conseil adopte le rapport de la Commission des transports.

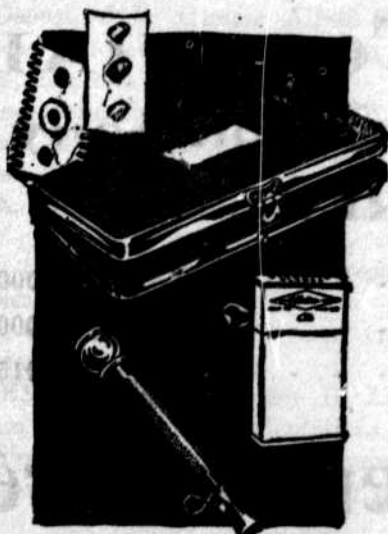
FELICITATIONS.—Sur la proposition de M. J.-N. Cabana, le Conseil vote des félicitations à sir Hormidas Laporte, ancien président de la Chambre de commerce, à l'occasion de sa nomination comme membre du bureau de régie des chemins de fer de l'Etat.

PROPOSITION D'UN NOUVEAU MEMBRE.—M. Louis N. Patenaude, représentant de commerce, est présenté par MM. Frank Pauzé et Rod. Bédard.

Et la séance est levée.

SEANCE DU CONSEIL

Le Conseil de la Chambre de commerce s'est réuni le mercredi 27 novembre 1918 sous la présidence de M. J.-E.-C. Daoust.



Rasoir de poche. — Modèle 72115 \$5,00

**Quand la température
est froide le matin,**

Votre reconnaissance est acquise au

RASOIR de SURETÉ GILLETTE.

Le **Gillette** vous assure une barbe vivement et facilement faite. Il est un confort pour les peaux tendres et, en plus, il assouplit le menton.

**Gillette Safety Razor Co. of Canada
Limited**

Bureau et Manufacture: 65-73 rue St. Alexandre

MONTREAL



Modèle Standard ; \$5.00



BRITISH COLONIAL Fire Insurance Company MONTREAL

CAPITAL AUTORISE	-	\$2,000,000.00
CAPITAL SOUSCRIT	-	1,000,000.00
CAPITAL VERSE	-	247,015.70

Etes-Vous Suffisamment Assuré Contre l'Incendie?

Vous avez tout intérêt à nous consulter. Votre police d'assurance contient beaucoup de clauses énumérant ce que la compagnie qui vous assure s'engage à faire pour vous si vos propriétés étaient incendiées, à condition, toutefois, que vos primes soient payées et que vous ayez rempli certaines conditions.

Nous allons plus loin. En plus des conventions contenues dans votre police, vous êtes en droit d'attendre de la part de la Compagnie toute l'assistance qu'il lui est loisible de vous accorder, assistance qui a pratiquement autant de valeur que votre contrat.

Cette assistance s'appelle un SERVICE et c'est ce service que vous offre la compagnie d'Assurance BRITISH COLONIAL qui fait la différence essentielle, qui la distingue des autres compagnies.

En effet, toutes les compagnies d'assurance faisant partie de l'Association offrent, approximativement, les mêmes garanties de solvabilité et de sécurité — garanties exigées par le gouvernement. Toutes ces compagnies ont les mêmes taux; cependant la BRITISH COLONIAL vous offre un service qui vous évitera beaucoup d'ennuis et vous épargnera beaucoup d'argent. Il n'est pas nécessaire d'avoir subi des pertes par l'incendie pour apprécier toute la valeur de ce service. D'abord, les agents de la BRITISH COLONIAL étudient chaque proposition d'assurance en particulier et recommandent au client le montant d'assurance le plus avantageux et qui lui

assure pleine et entière protection. Si sa propriété est détruite ou endommagée, ils lui facilitent les moyens de faire sa réclamation afin d'éviter tout retard dans le règlement de la perte. Quant à la Compagnie, aussitôt la réclamation acceptée, elle verse au client, sans délai, le montant de son indemnité.

Voilà le service que requiert, en plus des garanties de solvabilité, celui qui s'assure contre le feu. C'est ce service qui a valu à la BRITISH COLONIAL les marques les plus évidentes de la confiance publique. Consultez notre représentant, vous en trouverez un dans presque toutes les villes et dans les villages principaux du Canada — de l'Atlantique au Pacifique — et dans les districts où nous n'en avons pas, nous serons heureux de recevoir des demandes d'agences de la part de personnes ayant les aptitudes requises pour nous représenter.

British Colonial Fire Insurance Company

Siège Social:

No 2 Place d'Armes

MONTREAL

Présents :—MM. Jos. Quintal, 1er V.-P., Rod. Bédard, trésorier, Frank Pauzé, Ludger Gravel, Joseph Fortier, Jos. Daoust, J.-P. Gervais Alfred Roy Emile Rolland, T. Théo. Valiquette, J.-O. Labrecque, Léon Lorrain, secrétaire, membres du Conseil.

Assistant également :—MM. Wilfrid Cédilot, M. P. P., Dr T.-A. Brisson, Victor Doré, L.-M. Cornellier, J.-T. Armand, Israël Cardin, Dr J.-C. Poissant, Théo. Bonin, J.-G.-A. Filion, Lambert de Roode, membres de la Chambre.

Le Conseil approuve le procès-verbal de la séance du 20 novembre.

Le Conseil ordonne qu'il soit donné suite à diverses demandes de renseignements.

REMERCIEMENTS.—Sir H. Laporte remercie la Chambre de commerce des félicitations qu'elle lui a adressées à l'occasion de sa nomination comme membre du bureau de régie des chemins de fer du gouvernement canadien.

BUREAU DE POSTE AUX ECLUSES.—Le secrétaire du ministère des Postes accuse réception du rapport de la Chambre de commerce à ce sujet et promet que la question sera mise à l'étude.

CONCOURS DE JOUETS.—La Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal fait part à la Chambre de commerce qu'elle a organisé un concours de jouets, et lui demande son appui.

Le Conseil en réfère à la commission pour l'expansion du commerce et à la commission des expositions et musées.

L'ENREGISTREMENT DES COMMERCANTS.—M. J.-A. Filion communique au Conseil la circulaire d'une compagnie de Montréal qui se dit officiellement chargée par le gouvernement de Québec d'attirer l'attention des commerçants sur l'obligation où ils sont de faire une déclaration au greffe des tutelles et au bureau d'enregistrement. Et M. Filion demande si la Chambre de commerce ne devrait pas prier le gouvernement de Québec de ne pas permettre aux particuliers de poursuivre les délinquants.

Le Conseil renvoie la question à l'examen de la Commission de législation.

LES TARIFS DES MESSAGERIES.—La Express Traffic Association of Canada soumet à la Chambre la demande qu'elle a faite à la Commission des chemins de fer d'augmenter ses tarifs.

Le Conseil la transmet à la Commission des transports.

LA FOIRE DE LYON.—Le Conseil adopte sur ce sujet un rapport de la Commission pour l'expansion du commerce qui sera inséré dans le *Bulletin*.

BUREAU DE RENSEIGNEMENTS.—Le Conseil adopte à ce propos un rapport de la même commission dont le texte sera inséré dans le *Bulletin*.

LE SYSTEME METRIQUE.—Le Conseil accueille favorablement une recommandation de la Commission pour l'expansion du commerce. Le texte en sera publié dans le *Bulletin*.

LA PETITE INDUSTRIE SPECIALISEE. — Un rapport de la Commission pour l'expansion du commerce,

sur cette question, est adopté et sera porté à la connaissance de tous les membres de la Chambre de commerce par l'intermédiaire du *Bulletin*.

LA MISSION CANADIENNE A LONDRES.—Le Conseil adopte sur ce sujet un rapport de la Commission pour l'expansion du commerce dont le texte sera inséré dans le *Bulletin*.

MARCHES PUBLICS. — M. Wilfrid Cédilot, député de Laprairie à Québec, soumet deux projets en vue d'établir à Montréal un grand marché public où, pour la protection du citadin et du cultivateur, celui-ci louerait une stalle permanente :

10.—Agrandissement du marché Bonsecours. (M. Cédilot dépose le plan de ce projet).

20.—Transformation du marché à foin, dont l'utilité est devenue presque nulle.

M. Cornellier ajoute qu'on devrait établir l'emplacement d'un marché dans le nord de Montréal. On pourrait prendre une dizaine des 30 à 40 arpents du parc Crémazie qui ne sont pas encore aménagés et qui sont situés entre les rues Saint-Denis et Papineau, la voie du Pacifique et l'avenue Laurier.

L'établissement d'un marché à cet endroit et l'affectation aux cultivateurs seulement du marché Saint-Antoine décongestionneraient le marché Bonsecours, conclut M. Cornellier, sans empêcher les projets exposés par M. Cédilot.

Le Conseil en réfère à la commission des affaires municipales et à la commission d'agriculture.

LES INDUSTRIES NOUVELLES ET LA PROTECTION DES FINANCES MUNICIPALES.—M. Alfred Roy fait observer que, parmi les industries nouvelles qui s'organisent, il en est qui sont lancées dans un but de spéculation, et que, les lettres-patentes obtenues, les promoteurs demandent à l'administration municipale de la ville où ils s'établissent des boni ou la garantie de leurs obligations, ce qui grève les finances de ces administrateurs.

M. Roy demande s'il ne serait pas possible que le gouvernement de Québec exigeât, avant de délivrer des lettres-patentes, qu'une certaine proportion du capital souscrit fut payée.

Le Conseil renvoie la question à l'étude devant la commission de législation.

L'EXPORTATION.—Invité par M. le président à prendre la parole, M. Joseph Daoust expose qu'il y a cinq moyens d'exporter :

1.—Par l'intermédiaire de la mission canadienne en Angleterre, présidée par M. Lloyd Harris, en formant des *pools* entre industriels d'une même branche.

2.—En exposant à la Foire de Lyon des échantillons et en y déléguant un représentant capable de répondre à toutes les questions et autorisé à conclure des marchés.

3.—En envoyant en Europe des voyageurs ou en ayant recours à des commissionnaires européens.

4.—En invitant, par de la publicité dans les journaux d'Europe, les acheteurs européens à venir visiter des industriels canadiens.

5.—En expédiant des marchandises en Europe en consignation, et en ouvrant des magasins où les ventes se font dans la monnaie du pays.

Les Américains emploient beaucoup ce moyen, qui est le plus efficace pour détruire le préjugé assez répandu en Europe que la qualité des articles américains est inférieure.

Mon fils, qui est actuellement en France, déclare M. Daoust, représentera la maison Daoust, Lalonde et Cie, Ltée, à la Foire de Lyon et, en vue d'aider l'industrie canadienne, il serait heureux de donner gratuitement ses services à ceux qui en feraient la demande.

M. Bédard ajoute — au milieu des applaudissements — que le fils de M. Daoust est l'un des rares officiers canadiens-français qui aient commandé un char d'assaut.

M. le président remercie M. Daoust de son intéressant exposé et le félicite de son esprit public.

CANAL DE LA BAIE GEORGIENNE. — A la demande de M. le président, le Conseil ajoute le nom de M. Léon Trépanier au personnel de la commission du canal de la baie Georgienne.

CAUSERIES.—M. le président rapporte que M. Joseph Quintal a émis le vœu que la Chambre de commerce reprenne ses causeries sur des sujets d'intérêt pratique, et annonce que le projet est à l'étude devant l'Exécutif.

PROPOSITION DE NOUVEUX MEMBRES. — MM. Emile et Ovide Lepage, marbriers, sont présentés par M. J.-E.-C. Daoust; J.-A. Lepage, marchand de nouveautés, par M. J.-P. Gervais; et Allain de Bellefeuille, importateur, par M. Léon Lorrain.

Et la séance est levée.

SEANCE DE LA CHAMBRE.

La Chambre de commerce s'est réunie le mercredi 4 décembre 1918 sous la présidence de M. J.-E.-C. Daoust.

Présents:— MM. Jos. Quintal, 1er V.-P.; Alf. Lambert, 2ème V.-P., Ludger Gravel, C. H. Catelli, Jds. Fortier, Emile Rolland, Alex. Prud'homme, J.-A. Laferté, J.-H.-E. Pellerin, J.-P. Gervais, Alfred Roy, Dr T.-A. Brisson, L.-M. Cornellier, Israel Cardin, A.H. Hardy, Dr J.-C. Poissant, V. Lévesque, G. Normand, Victor Doré, Henri Viau, P. LeCointe, Lambert de Roode, Léon Lorrain, secrétaire.

La Chambre approuve le procès-verbal de la séance du 2 octobre.

La Chambre ordonne qu'il soit donné suite à diverses demandes de renseignements.

LA MISSION COMMERCIALE CANADIENNE A LONDRES. — Le sous-ministres du Commerce accuse réception de la résolution du Conseil à ce sujet.

LE BUREAU MUNICIPAL DE RENSEIGNEMENTS. — Son Honneur le maire et M. le président de la commission administrative de Montréal accusent réception du rapport du Conseil sur cette question, qu'ils promettent de mettre à l'étude.

L'INDUSTRIE DU LIN. — M. L.-M. Cornellier

soumet sur ce sujet un mémoire que la Chambre transmet à la commission d'agriculture.

M. Cornellier donne des chiffres sur la production dans divers pays et fait observer que le Canada pourrait fabriquer des tissus, inférieurs peut-être en qualité à ceux de l'Irlande et de la Belgique, mais égaux aux tissus russes.

Le Canada exporte déjà de la graine de lin, fait remarquer M. Quintal.

La graine paie mieux que la filasse, ajoute M. Catelli, mais on ne peut pas faire les deux.

L'ADMINISTRATION MUNICIPALE.—

ATTENDU QUE la Législature de Québec s'assemblera dans quelques semaines au plus tard;

ATTENDU QUE des avis ont été donnés pour amender la Charte de la Cité de Montréal;

Il est proposé par M. Victor Lévesque, appuyé par M. G. Normand:

Que le comité des affaires municipales soit prié d'étudier les amendements proposés et d'aviser sans retard la Chambre des mesures les plus propres à suggérer dans les circonstances.

Cette résolution est unanimement adoptée.

LES ACTES DE VENTE. — Il est proposé par M. Henri Viau, appuyé par M. Victor Lévesque, que la commission de législation soit priée d'étudier l'opportunité d'apporter à la loi des actes de vente les modifications suivantes:

10.—Rendre obligatoire l'inscription de l'adresse complète du vendeur et de l'acquéreur dans les actes de vente d'immeubles dans les villes de la province de Québec;

20.—Rendre obligatoire l'inscription de l'état-civil de la femme vendeur ou acquéreur dans les actes de vente d'immeubles dans la province de Québec.

La proposition est unanimement adoptée.

LES TARIFS DES MESSAGERIES. — M. Alex. Prud'homme fait remarquer que les augmentations de tarif demandées à la Commission des chemins de fer par les compagnies de messageries se chiffrent parfois à 25 et 37 1-2 et même 50 pour 100. A l'appui de leur demande, les compagnies publient des états de leurs opérations accusant des déficits. Mais les recettes de l'année courante ne peuvent pas être prises comme bases, parce qu'il y a eu rareté et, par conséquent, grande cherté de la main-d'œuvre, sans parler des grèves. Mais, conclut M. Prud'homme, même si l'on devait tenir compte de ces états, il ne faudrait pas que les compagnies obtiennent des augmentations telles qu'elles leur permettent de réaliser des profits exorbitants, et, quoi qu'il en soit, rien ne justifie les compagnies de demander, comme elles le font, des augmentations de tarif qui ne sont pas uniformes dans tous les territoires qu'elles desservent.

Il serait bon de connaître aussi, ajoute M. Catelli, le capital de chacune de ces compagnies.

La Chambre en réfère à la commission des Transports.

PROPOSITION D'UN NOUVEAU MEMBRE. — M. Joseph Rhéaume, industriel, est proposé par M. Alfred Lambert.

Et la séance est levée.

L'assemblée annuelle de la Banque de Montréal s'occupe des grands problèmes actuels

L'assemblée annuelle de la banque de Montréal, qui a eu lieu cette semaine est caractérisée par les importantes références aux grands problèmes qui font face actuellement au Canada à la suite de la signature de l'armistice.

Les déclarations viennent au bon moment; car chaque manufacturier et homme d'affaires du Canada cherche comment le Canada va faire pour sortir victorieux de la période critique de la reconstruction.

Sir Vincent Meredith, président, traite particulièrement des problèmes qui intéressent immédiatement le Canada. Le plus important, dit sir Vincent, c'est celui de savoir comment le pays va manoeuvrer pour faire honneur à l'intérêt de la dette énorme, qui atteindra peut-être \$1,800,000 après la fin complète de la guerre. Une production augmentée délivrerait le pays d'une partie de ce lourd fardeau et cela, en plus d'une stricte économie et de l'augmentation de la population, ajusteront les difficultés du pays.

La taxe ne peut pas facilement être diminuée et elle peut être augmentée. Un prélèvement du capital, prononcé en certains quartiers, entraînera l'étouffement de l'entreprise privée et sera préjudiciable à l'industrie, et à l'économie. La taxation du capital entraînerait de son côté le chômage dans les industries et ses conséquences graves. Si on le place principalement sur la consommation; le fardeau de la taxe est distribué.

Avec la signature de l'armistice, la démobilisation des employés des usines de munitions a commencé et l'on tente maintenant à adapter les industries de guerre aux conditions de paix. Cela entraînera probablement la dislocation des affaires, mais ce ne sera que temporairement.

Si le Canada doit prendre part aux occasions commerciales qui s'offriront, les banques doivent se préparer à émettre des crédits à longs termes, fournissant les fonds nécessaires à même leurs propres ressources et profitant du réescompte avec le gouvernement canadien.

La guerre finie, il y a de grandes demandes de capitaux pour la reconstruction, le remboursement et les taux d'intérêts à rencontrer; et cela se continuera pendant quelque temps.

Référant particulièrement aux transactions de la banque de Montréal, sir Vincent annonce que les dividendes aux actionnaires prendront maintenant la forme d'un dividende de deux pour cent par année au lieu de 16 p.c., par année et un bonus de 2 p.c. Dans le but de permettre au Canada de suivre de près la reconstruction, la banque a décidé d'ouvrir une succursale à Paris.

Saine politique financière

Sir Frederick Williams-Taylor, le gérant général, parle plus spécialement de l'agrandissement et du développement des affaires de la Banque et des conditions financières dans les principaux centres du

monde. Sir Frederick fit remarquer qu'aujourd'hui plus que jamais, le Canada avait besoin d'une saine politique financière.

Avec l'acquisition de la banque British North America, les ressources de la banque se totalisent à \$558,413,546, dont \$34,468,283, appartiennent aux actionnaires et \$523,945,262 ont été placés entre les mains de la banque par le public. Il est intéressant de noter que le total de l'actif de la banque est maintenant égal à celui de toutes les banques à chartes réunies du Canada.

La Banque a toujours conservé présent à ses yeux son devoir envers ses actionnaires. En même temps, la banque avait un autre devoir, d'un caractère national, de fournir les finances nécessaires aux commerces établis et les industries nouvelles du Canada. Pour toutes ces raisons, le pouvoir de la banque est plus grand que jamais et sa position n'a jamais été aussi forte. Une autre chose très intéressante à noter, c'est que tandis que le public a payé plus cher pour tout, les taux des banques n'ont pas été changés. Ils sont aujourd'hui ce qu'ils étaient avant la guerre.

Pour ce qui est de l'horizon en ce pays, sir Frederick dit:

"Il sera utile de répéter que le Canada possède tout ce qui fait une grande nation, moins la population. La nécessité de l'heure c'est d'assurer une plus grande production. Cela ne peut pas être complètement atteint sans avoir de l'immigration. Nous avons de l'emploi pour des millions de cultivateurs et pour une main-d'oeuvre nécessaire au développement de nos richesses minières et de nos pêcheries et pour convertir nos immenses forêts en bois de construction et en pulpe et papier. L'un des moyens d'attirer une immigration ici c'est de rendre la vie peu dispendieuse. Pour atteindre cela, il faudra mettre fin aux extravagances publiques et privées du passé."

Les affaires sont bonnes

Sir Vincent Meredith a dit: "Les affaires de la banque se sont bien maintenues durant la guerre. En vue d'une nécessité possible de financer le gouvernement et en vue d'une certaine incertitude d'apparence ici et à l'extérieur, nous nous sommes opposés à une plus grande expansion qui, pour le moment et sous les conditions actuelles, ne doit pas être opérée. Tandis que nous avons donné à nos clients toute l'accommodation voulue et raisonnable et que nous avons pris plusieurs bons nouveaux comptes, nous avons maintenu une très forte position liquide, continuant la politique si bien considérée de la banque, politique qui, par le passé comme maintenant, a aidé matériellement à la banque, ici et à l'extérieur, et à la finance canadienne en général."

Léger changement de politique

"La question d'ouvrir des branches dans les pays étrangers en vue de participer aux affaires qui surgissent en rapport avec la reconstruction et ses besoins, est une de celles qui ont le plus attiré l'attention des directeurs. Suivant la politique de plusieurs banques anglaises, nous avons cru prudent de nous retenir d'établir des branches à des points qui soient loin des endroits où le capital canadien pourrait être requis pour des industries locales et compétitives, préférant, plutôt que d'étendre nos relations avec les maisons de change étrangères et d'obtenir leur bienveillance, conserver nos ressources pour

assister et encourager le commerce canadien. A ce propos, il faut mentionner que nous avons proposé d'établir une agence de la banque à Paris, non pour prêter les fonds canadiens mais pour fournir aux voyageurs canadiens à l'étranger les facilités nécessaires et pour promouvoir les intérêts généraux du Canada en France.

"Bientôt ou plus tard nous, nous aurons au Canada à soutenir la compétition du commerce étranger et du travail à prix minimes résultant des facilités de transport, sur une échelle à nous inconnue jusqu'ici. Si on doit faire face à cette compétition cette efficacité croissante, cette coopération et cette coordination auxquelles j'ai fait allusion sont essentielles.

"Toutes nos énergies doivent être dirigées à accroître considérablement la production de nos ressources naturelles, de l'agriculture, etc. De cette manière et par la plus stricte économie, dans nos dépenses gouvernementales, municipales et personnelles, nous pourrions sortir de nos difficultés financières, rétablir le maintien favorable de notre commerce et éteindre la dette de guerre. Autrement, nous devrions subir un rétrécissement dans nos affaires qui devra donner lieu à un réajustement de l'échelle des salaires pour les travailleurs et du prix de toutes les commodités.

"Nous devrions inévitablement payer durant plusieurs années encore par des taxes élevées le prix de notre participation et de notre patriotisme, mais j'ai confiance que cela sera fait sans plainte dans l'espoir que toutes les difficultés peuvent être et seront vaincues."

La tension a été bien soutenue

Sir Frederick Williams-Taylor dit en partie:

"La facilité avec laquelle le Canada financier a rapporté le poids des conditions de la guerre a été favorablement commentée à l'étranger. Au Canada nous n'entendons aucune expression de surprise des conditions financières du Dominion.

"La base réelle de cette solidité est un système bancaire qui a prouvé toute son efficacité en temps de paix, ainsi que les facilités accordées par le ministre des Finances, qui ont permis de faire face à la dure situation du temps de guerre. Le système tel qu'il est, est sans aucun doute en mesure de répondre à toutes les demandes qui viendront pendant la période de reconstruction et plusieurs années après.

"Le dérangement prévu dans les dépôts de banques provenant des emprunts de guerre domestiques du gouvernement a subsisté, et était à prévoir. Constatant que l'argent recueilli par tels emprunts reste dans le pays, cet argent nécessairement retourne aux banques d'une manière ou d'une autre; c'est pourquoi le capital d'emprunt des banques n'est pas diminué.

"D'autre part, la force de la situation des banquiers réside en grande partie dans ses demandes de nombreux petits dépôts. Le nombre des dépôts a augmenté de plusieurs millions, mais le nombre n'a pas augmenté en proportion. Nos propres dépôts sont maintenant de \$569,727,811.96, comparés avec \$330,795,390.72, il y a un an. Cette somme comprend \$48,950,000.00, argent de la Banque de British North America. Comme d'habitude, nous avons certains gros dépôts de caractère spéciaux. L'augmentation de nos dépôts d'épargne est satisfaisant."

Taux non augmentés

"En ce qui a rapport aux profits, une impression existe que ces années de guerre ont été exceptionnellement fructueuses pour les banques. Nous répondons en disant que quand des provisions ont été faites pour des taux de taxation à venir en Canada, et ailleurs, pour l'augmentation du coût de l'administration, pour une dépréciation considérable dans les meilleures garanties, on peut dire sans réserve que les résultats nets ne sont pas trop considérables pour la sécurité. Je voudrais appuyer sur un autre point, c'est-à-dire que pendant que tout montait, le public n'a pas payé un plus haut taux d'intérêt pour leurs transactions qu'avant la guerre.

"Après avoir traversé la période inévitable de confusion économique que tous les pays doivent supporter, ce pays aux grandes ressources que sont les Etats-Unis, la

seule grande puissance qui soit sortie de la guerre avec une meilleure situation financière, peut peut-être entrer dans une ère d'expansion et de développements sans précédent. Le Canada peut prendre sa part de cette prospérité indépendamment de la part que nous espérons prendre dans l'aide à donner à la reconstruction de l'Europe et aux demandes de ces pays.

En même temps, c'est le temps plus que jamais pour notre pays de faire attention à notre situation économique et une sage politique financière.

"Nos bureaux de New-York et de Londres ont été des moyens inappréciables d'échange internationaux durant la guerre.

"En théorie, il y a quatre manières par lesquelles on peut payer ces commissions; par une augmentation dans les exportations, par la réduction des importations,

en payant en or, ou en empruntant sur les marchés étrangers. Aucun de ces remèdes n'est facilement applicable, mais avec le retour de la paix, le Canada peut au moins être capable de rencontrer ses emprunts publics de New-York. Alors nous pouvons aussi espérer des jours meilleurs, en ce qui regarde les importations et les exportations. Nous avons aussi une balance d'une forte somme due à notre gouvernement par le gouvernement impérial, et \$200,000,000 de dollars dus par le gouvernement impérial aux banques canadiennes, représentant du blé et des munitions. Ces montants aideront à nos échanges. Les commissions en question devront diminuer tôt ou tard, et devenir très minimes. En même temps, elle empêche l'importation des Etats-Unis des choses non essentielles, et l'investissement des fonds canadiens aux Etats-Unis et à l'étranger."

Accusé de réception

CANADA:—Ministère du Commerce: *Weekly Bulletin*; *Monthly Report of the trade of Canada*; *The Lyons Fair* — Honorary Advisory Council for Scientific and Industrial Research: *The heating of houses, coal and electricity compared* — Ministère des Mines: *Rapport annuel (1916) de la production minérale au Canada* — Greenshields & Co.: *Monthly Review* — *The Journal of Commerce* — *Le Journal d'Agriculture* — *The Canadian Patent Office Record*. — *La Semaine commerciale*. — *Bulletin mensuel de la statistique agricole*. — *The Monetary Times*. — *Industrial Canada*. — *Gazette officielle de Québec*. — *Canadian Food Bulletin*. — *La Conservation*. — *Le Bulletin de la Ferme*.—Ministère du Travail: *La Gazette du Travail*. — *Bulletin canadien des vivres*. — The Board of Railway Commissioners for Canada: *Judgments, Orders, Regulations and Rulings*. — *La Gazette du Travail*. — Canadian Bank of Commerce: *Monthly Commercial Letter*. — *Journal of the Canadian Bankers' Association* — *Pharmaceutical*. — *Le Bulletin de la Ferme*. — *Pulp and Paper Magazine*.—*Le Petit Canadien*.—*Bulletin officiel canadien*. — *Le Nord de Montréal*. — *Publicité*. — *Canadian Mining Journal*. — *Le Canada*. — *L'Avenir du Nord*.

FRANCE:—*Le Soir* — *L'Industrie française de la Conserve*. — *L'Outillage industriel, commercial et maritime*. — *Bulletin de la Chambre de commerce de Paris*. — *L'exportateur français*. — *La Revue commerciale*. — *Le Journal des chambres de commerce françaises et étrangères*. — Ligue du libre-échange: *Le libre-échange international* (Librairie Félix Alcan, Paris). — *L'Economiste européen*. — *Le Froid*. — *Commerce et Industrie*. — *La France économique et financière*. — *L'Economiste indépendant*. — *Comptes rendus des séances de l'Académie d'Agriculture de France*. — *L'Economiste moderne*. — *Revue tunisienne*. — *L'industrie chimique*. — La Chambre

de commerce de Paris: *Documents sur la guerre*. — *Journal des Economistes*. — *Bois et Résineux*. — British Chamber of Commerce of Paris: *War Bulletin*. — *Bulletin officiel de la Foire de Lyon*.

ROYAUME-UNI: — *The British Trade Review*. — Swedish Chamber of Commerce in the U. K.: *Year Book 1917*. — *Glasgow Chamber of Commerce Monthly Journal*. — *Accounts relating to the Trade and Commerce of certain Foreign Countries*. — *London Chamber of Commerce Journal*. — *Anglo-Swedish Trade Journal*. — *The Anglo-Spanish Trade*.

ETATS-UNIS: — *The Guaranty News*. — Boston Chamber of Commerce *Annual Report*. — *Bulletin de l'Union panaméricaine*. — War Trade Board: *Reports*.— Guaranty Trust Co. of New York: *National City Bank of New York: Economic Conditions; Governmental Finance, U. S. Securities*. — *International trade developer*.

AUTRES PAYS: — *Norwegian Trade Review*. — *Bulletin commercial et industriel suisse*. — *La Suisse économique*. — *Revue suisse d'exportation*. — *The Japan Magazine*. — *Yokohama Chamber of Commerce Journal*. — *Eastern Commerce*. — *Statistics of the Dominion of New Zealand*. — *Oriental Trade Journal*. — *Heraldo Mercantile (Mexique)*. — *Bollettino della Camera di Commercio et Industria di Torino*.

Fermeture des entrepôts à marchandises

Le récent ordre concernant la fermeture des entrepôts à marchandises des chemins de fer canadiens, ne prendra effet que le 1er janvier 1919. La Commission de guerre des chemins de fer canadiens en a ainsi décidé.

Par les présentes, le public est donc averti que les règlements actuellement en force se continueront jusqu'à la date précitée, c'est-à-dire que les hangars à fret resteront ouverts de 7.30 a.m. à 5.00 p.m. tous les jours, excepté le samedi alors qu'ils fermeront à 1 heure p.m., pour la réception et la livraison de la marchandise.

La Banque des Marchands

Un nouveau record pour les six derniers mois.

L'actif total est de \$165,924,436.

LES DÉPÔTS ONT ATTEINTS \$35,583,962.

Le rapport financier de la Banque des Marchands du Canada pour les six mois expirant le 31 octobre dernier, accuse un gain considérable qui satisfait sûrement les actionnaires. L'actif total est maintenant de \$165,924,436, soit une augmentation de \$35,355,783 pour la même période il y a un an. De cette somme, la partie utilisable immédiatement est de \$72,448,277 ou un surplus de \$16,933,191, ce qui prouve que la position de la Banque est excellente.

L'une des parties intéressantes du rapport est l'augmentation des valeurs des gouvernements de la Puissance et des provinces, de l'étranger, des colonies et de l'empire, qui se chiffrent à \$13,913,837, prouvant par là que toute l'assistance a été donnée aux autorités canadiennes et impériales en matière financière de guerre.

Une augmentation substantielle est aussi marquée pour les prêts et l'escompte en Canada en plus des billets de banque en circulation. Prêts courants et l'escompte à \$86,029,341, accusent une augmentation de \$17,959,150 sur l'année précédente, montrant, d'un côté, qu'on a amplement pourvu à la demande de la clientèle et de l'autre, que les profits de la banque se maintiennent.

La circulation des billets à \$15,180,243 est de \$1,717,380 de plus que l'année dernière qui, avec le capital entièrement payé et plus, sont couverts par une somme de \$8,500,000 déposés à la réserve centrale de l'or.

Les dépôts sont de \$132,941,581 contre \$97,357,619 le 31 octobre 1917, formant une augmentation de \$35,583,962 ou plus de 36 p.c. Ce qui est notable en ceci c'est que toute cette augmentation porte intérêt. Ce qui ne porte pas intérêt reste au même chiffre que l'an dernier.

ACTIF

	Oct. 1918	Oct. 1917
Monnaie courante	\$ 4,742,677	\$ 4,727,688
Dépôts dans les Réserves centrales d'or	8,500,000	6,500,000
Billets de la Puissance	7,418,910	5,319,739
Billets d'autres banques		
Chèques sur autres banques	7,081,165	6,555,575
Balance due par autres banques en Canada	2,635	2,796
Balances dues par banques et cor-		

respondants de banques dans le Royaume-Uni	144,769	158,570
Balances dues par banques et correspondants de banque ailleurs qu'en Canada et le Royaume-Uni	1,246,844	1,541,145
Garanties des gouvernements fédéral et provinciaux, n'excédant pas la valeur courante	16,390,464	8,562,507
Obligations, débetures et actions de chemin de fer et autres, n'excédant pas la valeur courante	3,933,373	3,995,252
Garanties municipales canadiennes, aussi garanties publiques anglaises, étrangères et coloniales, autres que canadiennes	15,167,644	9,081,764
Prêts à demande en Canada, sur obligations débetures et actions	4,916,574	5,682,431
Prêts à demande ailleurs qu'en Canada	2,899,198	3,277,614
Prêts et escomptes courants en Canada (moins déduction de l'intérêt)	86,029,341	68,070,191
Prêts et escomptes courants ailleurs qu'en Canada (moins déduction de l'intérêt)	345,398	364,122
Dettes de clients sur lettres de crédit d'après contrt	418,006	630,754
Immeubles autres que les édifices de la banque	333,782	303,434
Dettes en souffrance, auxquelles on a pourvu	350,807	279,899
Edifices de la banque, à pas plus que le prix coûtant, moins les montants déduits	5,218,862	4,755,215
Dépôts au gouvernement pour garantir la circulation des billets	366,000	355,000
Autres actifs non mentionnés ci-dessus	413,870	294,947
	\$165,924,436	\$130,568,653

ACTIF

Billets de la banque en circulation	\$ 15,180,243	\$ 13,462,863
Dépôts à demande	27,246,680	27,360,064
Dépôts portant intérêt	105,694,900	99,997,538
Balances dues à d'autres banques en Canada	1,932,303	682,899
Balances dues aux banques et correspondants de banque dans le Royaume-Uni et pays étrangers	74,515	3,381,392
Billets payables		
Acceptations sur lettres de crédit	418,006	630,754
Dividendes déclarés et non payés	177,280	176,082
Dettes non comprises dans ce qui précède		



HOTEL Mc ALPIN NEW - YORK

SUPREMATIE MERITEE.

Le Mc ALPIN maintient toujours la première place dans le monde des grands hôtels de l'univers en donnant le plus grand confort, le luxe et la variété du nouveau. Les taux sont toujours modérés.

**HOTEL Mc ALPIN
NEW-YORK — ETATS-UNIS**

L. M. BOOMER, Directeur-Gérant.

Le Placement National

LIMITEE

Edifice "La Sauvegarde", Montréal

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Président:

M. Adélaïde Fortier.

Vice-président de la Montreal Dairy Co Ltd.

Ancien président de la Chambre de commerce de Montréal.

DIRECTEURS

M. JOSEPH QUINTAL,
Marchand de grains en gros,
de Quintal & Lynch.
1er Vice-président de la Cham-
bre de commerce de Montréal.

M. J.-N. CABANA,
Membre du conseil de la
Chambre de commerce
de Montréal.
Secrétaire et Gérant.

M. J.-E.-C. DAoust,
architecte,
de Gauthier & Daoust,

Président de la Chambre de
commerce de Montréal.

M. AIME AMYOT,
Industriel.

St-Hyacinthe, P.Q.

S'occupe d'achat et de vente de débetures et obligations scolaires, municipales et des gouvernements. Administration de successions, de propriétés, sociétés et corporations. Liquidations, placements d'assurance de tout genre.

Consultez-nous, c'est votre intérêt.

90 RUE NOTRE-DAME EST

En face du Palais de Justice.

Une rareté de charbon

est prédite dans un avenir rapproché

COMMENCEZ MAINTENANT A ECONOMISER EN VOUS SERVANT D'UNE

CHAUFFRETTE ELECTRIQUE

DANS VOTRE VIVOIR ET SALLE A DINER

Cela aidera grandement votre confort.

Elle peut être réunie à toute prise de courant électrique. Elle est très économique.

Prix depuis \$ 5.50

VENEZ LA VOIR A NOS SALLES D'ECHANTILLONS

Montreal Light Heat & Power Company

Bureau-chef:

EDIFICE DU POWER

88 rue Craig Ouest

603-611 Ste-Catherine ouest

529 Ste-Catherine est,

1007 Mont-Royal est,

881 Ste-Catherine, Maisonneuve.

Liste des membres de la Chambre de commerce au 15 décembre 1918

- Ainey, Joseph, Sur't. Bureaux de placement, 9, St-Jacques.
 Arcand, Z., marchand, 947b, St-Denis.
 Archambault, Léon, march. de grains, 680 Durocher.
 Archambault, Victor, gér. "La Sauvegarde".
 Armand, J.-T., courtier en mines, 62, St-Jacques.
 Ashby, Nap., com. de foin, Marieville, Qué.
 Ashby, O.-A., com. de foin, 39, St-Sacrement.
 Asselin, Olivar, gérant Crédit Métropolitain, 74 St-Jacques.
 Asselin, U.-J., architecte, 332 Bleury.
 Aubry, J.-B.-A., manufacturier, 600, Delorimier.
 Anger, T., march. de cuir, 98 St-Paul Est.
 Aumond, Alphonse, de "J.-L. Cassidy Ltée", 51 St-Paul O.
 Bacon, J.-A., de "Lamontagne Ltée", 338 Notre-Dame Ouest.
 Baillie, John, "Dom. Oil Cloth Co." 1192 Ste-Catherine Est.
 Baillargeon, J.-B., entrep. de transport, 329 Ontario Est.
 Baillargeon, O., Sec.-trés. "Lamontagne Ltée", 338 N.-D. O.
 Baillargeon, P., marchand de glace, 277 Sanguinet.
 Baker, W.-A., (C.R.) avocat, 58 St-Jacques.
 Barrette, Alfred, Intern. Agency, 3, St-Nicholas.
 Barsalou, Hector, manufacturier de savon, 703 St-Hubert.
 Barsalou, Gérald, manufacturier de savon, 172 Delorimier.
 Barsalou, Lionel, manufacturier de savon, 172 Delorimier.
 Baulne, S.-A., ingénieur-civil, 1294 St-Hubert.
 Beaubien, Hon. C. P., avocat, C.R., ch. 91-50 N.-Dame O.
 Beaubien, L.G., agent de change, 50 Notre-Dame Ouest.
 Beauchamp, A.-A., bijoutier, 44 Notre-Dame Ouest.
 Beauchamp, J.-C., comptable, 17 Côte Place d'Armes.
 Beauchemin, L.-J.-O., libraire, 79, St-Jacques.
 Beaudoin, A., march. de charbon, 1402 Ave Hôtel-de-Ville.
 Beaudoin, Alb., ent.-plâtrier, 217 Maisonneuve.
 Beaudoin, J.-P., restaurant Hoffmann, 91 N.-Dame Ouest.
 Beaudoin, L., comptable, 60 Notre-Dame Est.
 Beaudry, J.-A., sec. Marchands-détailliers, 80 St-Denis.
 Beaudry, L., entrepreneur, 2420 Hutchison.
 Beaudry, R., Sec. Com. des Tramways, 107 St-Jacques.
 Beaudry, Lemau, Gér. gén., B. d'Hochelega, 112 St-Jacques.
 Beaugrand-Champagne, A., architecte, 409 Durocher.
 Beauregard, Henri, entrepreneur, 70 St-Jacques.
 Beauvais, J.-P., march.-quincailler, 336 St-Laurent.
 Béique, Hon. F.-L., avocat (C.R.), 112 St-Jacques.
 Bédard, Rodolphe expert-comptable 137 McGill.
 Bélair, Aristide, entrep., 97, Ste-Catherine, Maisonneuve.
 Bédard, C.-J., agent d'assurance, 160 St-Denis.
 Bélanger, A., marchand, 26, Notre-Dame Ouest.
 Bélanger, Elz., march.-quincailler, 685 Notre-Dame Est.
 Bélanger, L., notaire, 30 St-Jacques.
 Bélanger L.-J.-O., fondeur, 1177 St-Hubert.
 Bélec, Geo.-D., voy. de commerce, "Greenshields Ltd".
 Bélisle, Aimé, maréchal-ferr., 1212, rue Boyer.
 Bélisle, J.-Achille, com. de foin, La Baie, Qué.
 Benjamin, L.-N., courtier, 55 St-Frs-Xavier.
 Bergeron, François, coutellier, 21 St-Georges.
 Bernard, Camille, fils, com. de foin, Acton-Vale, Qué.
 Bernard, Edm., gérant, "Dom. Corset Co.", 59 St-Pierre.
 Bernard, Pierre, bourgeois, 4468 Notre-Dame Est.
 Bernard, Roméo, épiciier, 91 Lagauchetière Est.
 Bernier, Alf., industriel, 137 William-David.
 Bernier, J.-Emile, V.-P., "Dom. Ice Co.", 101, Ave Orléans.
 Bernier, Hector-A., quincailler, 126 St-Laurent.
 Benson, Geo.-F., "Canada Starch Co.", 164 St-Jacques.
 Berthiaume, Arthur, gér. général, "La Presse".
 Berthiaume, J.-Bte. "The Oxygen & Hydrogen Gas Co.", St-Eustache, P.Q.
 Berthiaume, O.-F., cultivateur, St-Bruno, Co. de Chambly.
 Bérubé, J.-P.-L., Sec. Conseil des Arts, Monum. National.
 Bessette, Auguste, com. de foin, Iberville, Qué.
 Bessette, Raoul, com. de foin, 39 St-Sacrement.
 Bikerdike, Robert, négociant, 61, St-Pierre.
 Bienvenu, T., gér.-général, B. Provinciale, 7, Place d'Armes.
 Biron, Edouard, notaire, 35 St-Jacques.
 Bisailon, J.-C., commerçant, 315, Board of Trade Bldg.
 Bisailon F.-J., avocat, C.R., 17, Côte Place d'Armes.
 Bisson, J.-N.-E., comptable, 246, Ave Hôtel de Ville.
 Blachford, H., "London Mutual Fire Ins.", 180 St-Jacques.
 Black, Frank-J., comptable, 170 McGill.
 Black, Henderson, maire, St-Jean d'Iberville, P.Q.
 Boileau J.-D., épiciier, 54, Bonsecours.
 Boisseau L., Bar. Revenu provincial, 9, St-Jacques.
 Boisvert, F., industriel, 396, St-Antoine.
 Bonhomme, Jos., carrossier, 200, rue Guy.
 Bonin P., com. de foin, Ste-Elizabeth, Qué.
 Bonin, Théo., marchand, 669, Ste-Catherine Est.
 Boucher, U.-P., ing.-civil, 137, McGill.
 Boulais, J.-F., financier, 90 St-Jacques.
 Boulé, Jos., sec.-trés., "Gadbois Ltée", 684 Parc Lafontaine.
 Bourassa, J.-R., boucher, 35 marché Bonsecours.
 Bourbonnière, F., avocat, 97, St-Jacques.
 Bourcier, J.-E., march. de fourrures, 219, Amherst.
 Bourcier, J.-O., march. de soie, 299, St-Jacques.
 Bourdon, L.-H., impressario, 24 Ave Lincoln.
 Bourgoin H., march. de bois, Dominion Express Bldg.
 Bourgoin, Louis, ing.-chimiste, 2627, Hutchison.
 Bourque, Jos., entrepreneur, 137, Notre-Dame, Hull, P.Q.
 Boyer, A., I. C., "Can. Insp. & Testing Lab.", Can. Exp. Bldg.
 Boyer, L.-Jos., com. de foin, Valleyfield, Qué.
 Boyer Guy, entrepreneur, 708 de la Montagne.
 Bournival, Dr L.-O., industriel, 333 Notre-Dame Est.
 Branchaud, C.-H., agent de change, 50, Notre-Dame Ouest.
 Brassard, E., perc. des droits de succ., 9, St-Jacques.
 Brault, H.-A.-A., notaire Vaudreuil Qué.
 Brault, L., épiciier en gros, "Hudon, Hébert & Cie".
 Briard, Joseph, maître-plombier, 1277, St-Dominique.
 Brien, Joseph, épiciier, 2132, Boul. Rosemont.
 Brisset des Nos, Paul, courtier, 346 Ave Hôtel de Ville.
 Brisson, Dr T.-A., médecin, Laprairie P.Q.
 Brodeur, J.-H., Sec. "Rougier frères", 63, Notre-Dame Est.
 Brossard, Edmond, avocat, (C.R.), 35, St-Jacques.
 Brossard, J.-A. gérant de banque, 946, St-Denis.
 Brosseau, Dr A.-S., dentiste, 57, St-Laurent.
 Brosseau, D.-C., épiciier en gros, 346, Notre-Dame Est.
 Brosseau, O. Daniel, Imprimeur, 25 St-Gabriel.
 Brosseau, Roméo, voy. de commerce, 94, St-Pierre.
 Eruchési, C.-Emile, avocat, 180 St-Jacques.
 Brunet, Jos., sculpteur, 675, Chemin Côte des Neiges.
 Brunet, Joseph, maître-plombier, 223, St-Laurent.
 Brunet, Cléophas, maître-plombier, 223, St-Laurent.
 Brunet, Rodolphe, courtier 202, Montreal Trust Co. Bldg.
 Bussière, P., confiseur, 2146, Boyer.
 Cabana, F.-A., fab.-papetier, 26 Notre-Dame Est.
 Cabana, J.-N., gérant "Le Placem. Nat". 90, N.-Dame Est.
 Cadieux, J., agent de manufactures, 236, Visitation.
 Cadotte, J.-T., march. de fruits, 167, Commissaires Est.
 Cains, G.-L., "Greenshields Limited", 17, Carré Victoria.
 Camirand, J.-D., marchand, 149, St-Paul Ouest.
 Campbell, R., Riordon Pulp & Paper Co., 355, Beaver Hall.
 Cardin, Israel, comptable, 50, St-Paul Ouest.
 Cardinal, Dolar, architecte, 26, St-Jacques.
 Cardinal, Jos., boulanger, 593, Dorchester Est.
 Carli, Alex., statuaire, 316, Notre-ame Est.
 Caron, A.-L., fab. de bijouterie, 235, Bleury.
 Caron, L.-A., comptable, 48 Notre-Dame, ouest.
 Carrière, Rod., opticien, 207, Ste-Catherine Est.
 Carrière, Wilf., marchand, 142, St-Paul Est.
 Cartier, Louis, com. de foin, St-Guillaume, Qué.
 Carson, Maj.-Gén., Sir John, prés. "Crown Reserve", 603, Dom. Express Bldg.
 Casgrain, Pierre-F., avocat, 107, St-Jacques.
 Catelli, C.-H., financier, 626, Ave Hôtel de Ville.
 Cauchon, E.-D., voyageur, 1151, Ave Delorimier.
 Cédilot, Wilfrid, M.P.P., cultivateur La Tortue, P.Q.
 Chabot, J.-B.-N., négociant, 1012, Delorimier.
 Chalifour, A.-O., comptable, 17, Côte Place d'Armes.
 Chamberland, A.-N.-T., agent d'assurance, 823, Delorimier.
 Champagne, Alph., couvreur, 619, St-Hubert.

- Champagne, W., march. de provisions, 173, St-Paul Est.
 Chandler H., surintendant, Bureau de Poste, Montréal.
 Chaput, A., "Chaput, Fils & Cie, Ltée", 2, de Bresoles.
 Chaput, C., "Chaput, Fils & Cie, Ltée", 2, de Bresoles.
 Charbonneau, J.-A.-M., pharmacien, 30, St-Paul Est.
 Charlebois, C.-T., entrepreneur, 1061, St-Hubert.
 Charlebois, J., march. de charbon, 1467, Notre-Dame Est.
 Charlebois, R., march.-tailleur, 111, Notre-Dame Ouest.
 Charpentier, Trefflé, entrepreneur, 157, Papineau.
 Chartrand, Amédée, évaluateur, 611, Ave Hôtel de Ville.
 Chartrand, J.-A., marchand, 1765, Notre-Dame Ouest.
 Charette, Alex., manufacturier de poêles, 414, Ontario Est.
 Charron, Frs., marchand, St-Hubert, P.Q.
 Charron, L.-E., voy. de commerce, St-Denis, P.Q.
 Chartiez, E.-J., manufacturier, 958, St-Hubert.
 Chatelle, L., voy. de commerce, 262, 2ème Ave, Verdun.
 Chênevert, A., entrepreneur, 536, Avenue Outremont.
 Chevalier, Alb., Directeur "Assistance Mun.", Hôtel de Ville.
 Chevrier J.-N., gérant "Le Devoir", 43, St-Vincent.
 Chicoine, J.-E., com. de foin, Verchères, Qué.
 Chouinard, J.-I., man. de chaussures, 330, Notre-Dame Est.
 Cholette, Edouard, notaire, 157, St-Jacques.
 Christin, J.-A., man. d'eaux gazeuses, 1107, Ste-Catherine O.
 Cinq-Mars, Alf., comptable licencié, 50, Notre-Dame Ouest.
 Clément, J.-E., gr. National Life Ins., 142, N.-Dame O.
 Clément, A.-E., gérant, 139, Ste-Elizabeth.
 Clément, J.-L., courtier d'immeubles, 4, Boul. St-Laurent.
 Clément, L.-A., comptable, Lachine, P.Q.
 Cloutier, G.-A., rep. de commerce, 253, Lemoine.
 Cochin, Lyon, march. de charbon, 36, Prince.
 Colas, Alfred, International Gully Co., 76, St-Gabriel.
 Colas, Jules, photographe, 291, Ste-Catherine Est.
 Comeau, A.-S., com. de foin, St-Hyacinthe, Qué.
 Comte, A., marchand de thé, 725, Notre-Dame Est.
 Contant, Joseph, pharmacien, 231, Notre-Dame Est.
 Contant, J.-C.-Groves, publiciste, 76, St-Gabriel.
 Corbeil, A., "Corbeil Limitée", 345, St-Paul Est.
 Côté, Onésiphore, ing.-civil, 1005, rue St-Hubert.
 Cornellier, L.-M., marchand, 1377, St-Hubert.
 Courchesne, D.-A., importateur, 575, N.-Dame, Maisonneuve.
 Courtemanche, J., march. de charbon, Chambly Canton, P.Q.
 Cousineau, J.-N.-R., marchand, 107, St-Paul Est.
 Courtois, J.-E., courtier d'assurance, 263, Visitation.
 Courtois, L.-E., agent d'assurance, 263, Visitation.
 Coullée, J., comptable, "Alph. Racine", 70, St-Paul Ouest.
 Couvrette, Eug., "Couvrette & Sauriol", 114, St-Paul Est.
 Coviensky, Lionel, marchand, 30 Villeneuve Ouest.
 Crevier, Avila, march. de grains, Cartierville.
 Crevier, Odilas, march., St-Laurent, P.Q.
 Dagenais Jos., peintre-décorateur, 1414, St-Denis.
 Dame, E.-P., march. de vins et liqueurs, 312, Bleury.
 Dansereau, J.-H., march. de bois, 461, Sherbrooke Est.
 Dansereau, W.-A., march. de provisions, 131, St-Paul Ouest.
 Daly, W.-J., "Daly & Morin", 55, St-Sulpice.
 Daoust, Emilien, "Lib. Beauchemin", 79, St-Jacques.
 Daoust, J., "Daoust, Lalonde & Cie", 49, carré Victoria.
 Daoust, J.-E.-C., architecte, 180, St-Jacques.
 Daoust, P., épiciier, 140, Ste-Catherine Est.
 D'Argencourt, L.-O., épiciier, 379, St-Denis.
 D'Artois, Horace, agent commercial, 224, Lemoine.
 Daubigny, F.-T., médecin-vétérinaire, 12, St-Denis.
 David, J.-Bte, épiciier, 247, William.
 David, Jean-Louis, entrepreneur, 406 St-Antoine.
 David, Wilfrid, plombier, 55, Bonsecours.
 Davidson, J., manufacturier, 187, Delisle.
 Davignon, Jos., man. de poêles, 1030, Ontario Est.
 De Bellefeuille, Alain, importateur, 55, St-Frs-Xavier.
 Debien, J.-A., épiciier-boucher, 112 Park Avenue.
 De Boeck, Em., importateur, 85, St-Pierre.
 De Carufel, Jos.-S., com. de foin, Pont Maskinongé, P.Q.
 Décary, Arthur, pharmacien, 63, Notre-Dame Est.
 Demers, Alp., inspecteur de théâtres, 400, St-Denis.
 Décary, Gervais, courtier d'ass., 364, Kitchener Ave.
 De Gruchy, Thomas, marchand, Laprairie, P.Q.
 Deguise, J.-B., gérant "Viau Frères", Viauville.
 Deguise, L., gérant "Banque Nationale", 99, St-Jacques.
 Delabarre, Henri, négociant, St-Ours Lock, P.Q.
 Delfosse, J.-A.-E., fab. d'accessoires métal, 247, Craig Ouest.
 Deland, A.-H., comptable, 72, Notre-Dame Est.
 Delorme, C.-E., agent de manufacture, 167, McGill.
 Delorme, H., C/o "Laporte, Martin & Cie".
 DeLorme, Wilfrid, march. de cuir, 224, St-Paul Ouest.
 DeLorimier, Chs.-C., fleuriste, 250, St-Denis.
 Demers, Alfred, marchand, 615, Notre-Dame Ouest.
 Demers, Alp., gérant de théâtres, App. 5, 406 St-Denis.
 Demers, Dr F.-J., pharmacien, 309a, St-Denis.
 De Montgaillard, A., C/o "P.-V. Rongier", 63, N.-Dame Est.
 Denault, Arthur, com. de foin, Chambly, P.Q.
 Deniger, Ernest, modes, 248, Notre-Dame Ouest.
 Denis, A.-D., courtier, 90, St-Jacques.
 Déry, Hector L., march. de graines, 21, Notre-Dame Est.
 Desaulniers, Edmond, notaire, 715, Transportation Bldg.
 Desaulniers, Eug., ing.-civil, 42, Cherrier.
 Desaulniers, J.-V., courtier, 1, Boul. St-Laurent.
 Desautels, Joseph, comptable, 838, St-Hubert.
 Desautels, Oscar, notaire, 99, St-Jacques.
 Descarries, J.-A., avocat, C.R., 18, Notre-Dame Est.
 Deschamps, Nap., courtier d'immeubles, 3, Craig Est.
 Deserres, Gaspard, liquidateur, 97, St-Jacques.
 Deserres, Philippe, Int. Electric Co., 97, Bleury.
 Desforges, Pierre, courtier d'immeubles, 30, St-Jacques.
 Desjardins, J.-E., voy. de comm. "Grenshields Limited".
 Desjardins, Hector, Mtl Terra Cotta, 511 Ste-Catherine O.
 Desloges, Horace D., compt. coopératif, 12, rue du Port.
 Desmarais, J.-F., Cie C. H. Catelli Ltée, 201, Bellechasse.
 Desmarais, E., march. d'orn. d'églises, 21, Notre Dame O.
 Desmarteau, Alex., liquidateur, 60, Notre-Dame Est.
 DesRosiers Armand, décorateur, 478, St-Denis.
 DesRosiers, Henri, comptable, 55, St-Frs-Xavier.
 DeTonnancour, C.-G., manuf., 1202, Bl. St-Laurent.
 DeTonnancour, L.-C., march.-détailléur, 10, N.-Dame O.
 Dérôme, L.-A., notaire, 58, St-Jacques.
 Dorais, Aug. C/o Geo. F. Lee Coal Co., Ch. 301, McGill Bldg.
 Dorais, O.-E., compt., 33, King St., Sherbrooke, Qué.
 Doré, E. com. de foin Ste-Thérèse, P.Q.
 Doyon, Léo, courtier d'immeubles, 13, Place Guay.
 Drapeau, J.-B., march. de vins, 507, Avenue Viger Est.
 Doré, Victor, professeur, Ec. H. Etudes 214, Berri.
 Dubé, Alex., "Williams Mfg. Co.", 4203, Ave Western.
 Dube, Patrick, Sec. M. S. Ry., Montréal.
 Dubeau, Dr Eudore, dentiste, 308, Sherbrooke Est.
 Dubeau, J.-G., Merchants & Employers 18, St-Denis.
 Dubois, Olivier, march. de ferronneries, 197, Amherst.
 Dubreuil, T., courtier, Boîte postale 655.
 Dubrule, M.-H., comptable, 24, McGill College.
 Dubuc, J.-O., agent d'assurance, 1054, rue St-Denis.
 Dubuc, Ch.-Philippe, ing.-civil, 58, Sherbrooke Ouest.
 Ducharme, G.-N., financier, 92, Notre-Dame Est.
 Duckett, J.-A., fab. de memb. artificiels, 390, Bleury.
 Dufault, J.-A.-W., ent. de pompes funèbres, 456, Plessis.
 Dufort, Avila, march. de charbon, 1402, Hôtel de Ville.
 Dufort, J.-Bte., "Ideal Soda Water Co.", 135, Ave Lafrance.
 Dufort, J.-A., Nat. Coffee & Spice Co., 262, St-Paul Ouest.
 Dufresne, Alf.-B., gérant d'assurance, 50, N.-Dame O.
 Dufresne, C., fab. de chaussures, 60, St-Paul Est.
 Dufresne, J.-B.-M., Prés. Cie Mut. d'Imm., 706, Ste-Catherine, Est.
 Dufresne, J.-C.-A., march. de bois, 2440, Ontario Est.
 Dufresne, O., fab. de chauss., 587 Ontario, Maisonneuve.
 Dufresne, P.-H., comptable, 99, St-Jacques.
 Dugré, P.-G., chapelier, 407 DeMontigny Est.
 Duhamel, J.-G., liquidateur, 92, Notre-Dame Est.
 DuJardin, G., Méd.-vétérinaire, 12, carré St-Louis.
 Dumas, Albert, photographe, 249, Ste-Catherine Est.
 Dupré, Hercule, march. de bois, 506, Sherbrooke Est.
 Dupré, R., voy. de commerce, 1135, Ave Laurier Ouest.
 Dupont, Chs, imprimeur, 249, Lagauchetière Est.
 Dupuis, Alex., comptable, 17, Côte place d'Armes.
 Dupuis, Armand, marchand, "Dupuis Frères".
 Dupuis, L.-N., bourgeois, 957, St-Denis.
 Dupuis, Narcisse, march. de nouveautés, "Dupuis Frères".
 Dupuis, J.-P., march. de bois, 592, Ave de l'Eglise, Verdun.
 Dupuis, J.-B., courtier d'assurance, 2, Place d'Armes.
 Duquette, Chs, insp. L'Alliance Nat., 335, Ave Harvard.
 Durand, John, A., marchand-quincailler, 370, St-Jacques.
 Duranleau, Alfréd, avocat, C.R., 90, St-Jacques.
 Durocher, Kag., "Klotz Co. Ltd." 37, Mayor.
 Dussault, Ths, march. de chaussures, 281, Ste-Catherine Est.
 Duverger, Henri, "Geo. Hees & Co.", 25 Victoria Square.

- Elie, Joseph, industriel, 393, Hibernia.
 Ethier, J., "Laporte, Martin & Cie", 584, St-Paul Ouest.
- Fafard, Adélar, com. de foin, St-Cuthbert, P.Q.
 Fafard, Cyprien, com. de foin, Ste-Hélène, P.Q.
 Faribault, Norbert, libraire, 288, Ste-Catherine Est.
 Faribault, René, notaire, 90, St-Jacques.
 Filiatrult, Joseph, march. de nouveautés, 429, St-Laurent.
 Filion, J.-G.-A., pharmacien, 1243, Ontario Est.
 Filion, Louis, sur. Station Postale B., 324 Ste-Catherine O.
 Fittes, Jean, serrurier, 129, St-Dominique.
 Fontaine, F.-E., agent de publicité, Unity Bldg.
 Fontaine, Gustave, ulombier, 210, Plessis.
 Fontaine, Henri, com. de foin, St-Guillaume, P.Q.
 Forest, J.-A., march. général, Upton, P.Q.
 Fortier, A., "Montreal Dairy Co. Ltd", 290, Ave Papineau.
 Fortier, Jos., fab. de papeterie, 210, Notre-Dame Ouest.
 Fortier, Hector, F., chimiste, 42, Grothé.
 Fortier, Petrus-A., cultivateur, Ste-Scholastique, P.Q.
 Fournier, J.-E., man. de valises, 9, Notre-Dame Ouest.
 Fortin, L.-C., "Duchesneau, Duchesneau et Cie", 51 St Paul E.
 Franco, Gustave, Imprimeur, 2, St-Paul Est.
 Fraser, Geo.-B., "Greenshields Ltd", 17, Carré Victoria.
 Frigon, A.-P., financier, 103, St-Frs-Xavier.
 Frigon, Jos.-A., "Montreal Show Case", 338, Craig Ouest.
 Fyen, A., Dir. Ecole Polytechnique, 467, Berri.
- Gadbois, Prosper, com. de foin, St-Barnabé, P.Q.
 Gaboury, A., surintendant, M. S. Railway Co.
 Gagné, J.-C., gérant, La Prévoyance 160 St-Jacques.
 Gagné, Léon, Jr., manufacturier, 14 Clarke.
 Gagnon, Ed.-Chs., épicier, 428, Ave de l'Eglise, Verdun.
 Gagnon, Henri, comptable, Power Bldg.
 Gagnon, Narcisse, fab. de chaussures, 107, St-Hubert.
 Gagnon, N.-T., 585 Dorchester Ouest.
 Gagnon, Dr Eug., industriel, 127, Ave Querbes, Outremont.
 Gagnon, P., marchand, St-Rémi de Napierville, P.Q.
 Gagnon, P.A., compt. licencié, Montreal Trust Co. Bldg.
 Galibert, E., tanneur et nég. en peaux et laines, 1123, Ste-Catherine Est.
- Galibert, Paul, manufacturier, 26, Wellington.
 Galipeau, Théo., man. de chaussures, 60, St-Paul Est.
 Garand, Ubalde, agent de change, 48, Notre-Dame O.
 Gareau, Aldéric, fab. pap. chier, 26, Notre-Dame Est.
 Gareau, E.-R., agent d'immeubles, 3, St-Antoine, Longueuil.
 Gareau, J.-H., march. de bois, 254, chemin Lasalle, Verdun.
 Gareau J.-O. march. de nouveautés 1502 St-Laurent.
 Gariépy, J.-Alf., voy. de commerce, Longueuil.
 Gariépy, Ed., sec. "Granger Frères", 43, Notre-Dame O.
 Gariépy, Hector, manufacturier, 170, McGill.
 Gariépy, H.-S., matre-boucher, 2159, Papineau.
 Gariépy, J.-R., architecte, 54, Notre-Dame Est.
 Garneau, Léon, avocat, C.R., 86, Notre-Dame O.
 Gauthier, J.-C., pilote, 2351, Boyer.
 Gauthier, L.-E., "L.-C. Galarneau", 324, Che. Ste-Catherine.
 Gauthier, L.-Z., architecte, 180, St-Jacques.
 Gauthier, T., Compt.-financier, Montreal Trust C. Bldg.
 Gauthier, T.-A., peintre, 128, Ste-Elizabeth.
 Gauvin, J.-A.-E., pharmacien, 850, Ste-Catherine Est.
 Gauvreau, Edouard, com. de foin, Terrebonne, P.Q.
 Gauvreau, Dr J., Coll. des Médecins, Edifice Dandurand.
 Gear, W.I., Cie B. Reford, 20, Hospital.
 Gélinas, Léon, comptable, 59, 4ème Ave, Maisonneuve.
 Gélinas, L.-A., "Mark, Fisher, Sons & Co.", Victoria Sq.
 Gendreau, Nap., "Lacaille, Gendreau & Cie", 19, St-Paul O.
 Genin, J.-R., importateur, 51, St-Paul Est.
 Geoffrin, L.-E., financier, 284, Lagauchetière Ouest.
 Germain, Antoine, insp. d'assurance, 144 Sanguinet.
 Gernay, Ed., fleuriste, 108, Ste-Catherine Est.
 Gervais, J.-P., march. de nouveautés, 209, Ste-Catherine Est.
 Ghysens, A., ing.-civil, 53, rue Bienville.
 Girard, Gaston, comptable, 2198m, St-Denis.
 Gingras, W.-F., courtier d'immeubles, 180, St-Jacques.
 Gobeille, François, march., 1344, Ave Henri Julien.
 Godbout, Harry, voy. de commerce, Apt. 2, 1:05, Ave Bernard.
 Godbout, J.-A.-D., pharmacien, coin Craig et Place d'Armes.
 Godin, Eug.-H., avocat, 35, St-Jacques.
 Godin, H., "Imp. Godin Limitée", 41, Bonsecours.
 Gohier, Edouard, courtier, 7, Place d'Armes.
 Gohier, Ernest, ing.-civil, 7, Place d'Armes.
 Gohier, Horace, agent, 7, Place d'Armes.
- Gohier, H., notaire, 50, Notre-Dame Ouest.
 Glackmeyer, J.-E., man. de cigares, 199, Notre-Dame Est.
 Glackmeyer, Alfred, voy. de commerce, 389, St-André.
 Gonthier, Geo., expert-comptable, 103, St-Frs-Xavier.
 Gordon, Jas.-R., marchand, 316, St-Jacques.
 Gordon, Sir Chs., "Dom. Textile Co." 112, St-Jacques.
 Gougeon, J.-B.-A., comptable, 624, Mont-Royal Est.
 Goulet, J.-J., prof. de musique, 236, Avenue Union.
 Goulet, R., man. de cigares, 180, Ave Hôtel de Ville.
 Gour, A.-C., "Phoenix Ass. Co.", 100, St-Frs-Xavier.
 Gouin, Sir Lomer, Premier Ministre, Québec.
 Goyette, Alfred, marchand, 124, Mont-Royal Est.
 Granger, Ulric, march. de fer, 570, Ontario Est.
 Gratton, J.-B., entrepreneur, 600, Ave Labrecque.
 Gravel, Armand march. de fer, 2499, Waverly.
 Gravel, Ch.-Ed., (Succ. John Pratt), 50, Notre-Dame O.
 Gravel, J.-O., (Succ. John Pratt), 50 Notre-Dame O.
 Gravel, Ludger, négociant, 26, Place Jacques-Cartier.
 Gravel, L.-Pierre, négociant, 24, Place Jacques-Cartier.
 Grégoire, H.-C., march. de vaisselle, 775, Ste-Catherine Est.
 Grisé, Alphonse, boucher, 1031, Ave Laurier O.
 Grothé, Armand A., fab. de cigares, 556 Bl. St-Laurent.
 Grothé, L.-E., fab. de cigares, 556, Bl. St-Laurent.
 Grothé, Raoul-O., fab. de cigares, 556, Bl. St-Laurent.
 Grothé, F.-A., entrepreneur, 6, Cuthbert.
 Grothé, T.-A., bijoutier, 157, Bl. St-Laurent.
 Guay, J.-Alf., lib. en gros, 5, Notre-Dame Est.
 Guay, L.-S., épicier, 59, Ave du Parc.
 Guèvremont, Urgel, march., St-Cyrille de Wendover, P.Q.
 Guertin, Victor, imprimeur, 47, St-Jean.
 Guilbault J.-A., enf.-peintre, 662, Parc Lafontaine.
 Guimond, Nap., com. de foin, St-Stanislas, P.Q.
 Guindon, J.-M., agent d'immeubles, 90, St-Jacques.
 Guyot, Antoine, charbon et bois, 61, Canning.
- Halley, Ed., "Lymburner Limited", 360, St-Paul Est.
 Hamilton, Geo., march. de nouveautés, 557, Ste-Catherine O.
 Hamon, Louis, importateur, Power Bldg.
 Hardy, A.-H., voyageur, "Greenshields Ltd".
 Harris, J.-W., manufacturier, 120, Sanguinet.
 Hébert, E.-J., agent du C. P. R., 422, Sherbrooke Est.
 Hébert, Omer, marchand, Yamaska Est. P. Q.
 Hébert, Wilfrid, man. de chaussures, 55, Kent.
 Hébert, Zéph., épicier en gros, "Hudon, Hébert & Cie".
 Helen, Ch., comptable, A. & C. Pierce & Co., 96 St-Pierre.
 Heney, W.-T., courtier d'immeubles, 30, St-Jean.
 Héneault, L.-H., march. de glace, 99, Coursol, Ste Cui égonde.
 Herdt, L.-A., ing.-civil, 355, de la Montagne. Apt. 43.
 Hess Ernest, entrepreneur, Power Bldg.
 Hodge, Albert, march. de grain, St-Laurent, près Montréal.
 Holmes Ch.-E.-A., Agence Can. de Pub. 281 Lagauchetière O.
 Houllé, Roméo, courtier d'immeubles, 20, St-Jacques.
 Hubert, P.-J., comptable, 120, Sanguinet.
 Hudon, Albert, "Hudon et Orsali", 79, St-Paul Est.
 Huguenin, Dr W.-A. industriel 710 St-Hubert.
 Hurlbise, Edmond, courtier, 160, St-Jacques.
 Hyde, Geo., "Hyde and Sons, Ltd.", 43, Common.
- Jeannotte, Alfred, "L.-H., Hébert et Cie" 23, St-Paul Est.
 Jeannotte, J., boucher 112 Parc Lafontaine.
 Jette, E., march. de nouveautés, 342, Bl. St-Laurent.
 Jonas, Henri, importateur, 177, St-Paul Ouest.
 Joubert, P.-E., gér., "Lamontagne Ltée", 338, N.-Dame O.
 Joubert, S.-D., Prés. "Lamontagne Ltée", 338, N.-Dame O.
 Joubert, E.-Hector, gér. "Lamontagne Ltée", 338 N.-Dame O.
 Kavanagh, T.-J., "Kavanagh Prov. Co.", 372 Bleury.
 Kleczkowski, A., Bur. des Affaires Etrangères, Paris, France.
- Labbé, G.-H., man. de meubles, 84, St-Paul Ouest.
 Labelle, Gén., A.-E., "St-Lawrence Flour Mills", 1110, N.-D. O.
 Labelle, H.-P., march. de meubles, 145, Sherbrooke Est.
 Labelle, Norman, march., 10, des Forges, Trois-Rivières.
 Laberge Arthur, com. de foin, Ste-Martine P.Q.
 LaBerge, A.-J., voy. de commerce, 201, Inspector.
 Laberge, Dr J.-E., off. de santé, 32, Ave Dunlop, Outremont.
 Laberge, F.-C., ing.-civil, 30, St-Jacques.
 Labonté, J.-A., épicier, 310, Dorchester Est.
 Labrecque, A.-A., bourgeois, 805, St-Hubert.
 Labrecque, Achille, march.-tailleur, 1979, Bl. St-Laurent.
 Labrecque, J.-A., court. d'immeubles, 624, Ste-Catherine O.
 Labrecque, J.-O., march. de charbon, 141, Wolfe.
 Labrecque, Horace, courtier d'assurance, 260, St-Jacques.
 Labrecque, C.-A., marchand, 1302, St-Denis.

- Labrecque, Magloire, manufacturier, 560, Ave Lasalle.
 Lacas, Emile, courtier, 11, St-Sacrement.
 Lachance, J.-A., march.-tailleur, 248, Ste-Catherine Est.
 Lacoste, Arthur, comptable, 121, St-Denis.
 Lacroix, J.-O., avocat, C.R., 712, Montreal Trust Co. Bldg.
 Lafleur, I.-L., march. de fer, 366 Notre-Dame Ouest.
 Laferté J.-A., march. de bois, 55, St-Frs-Xavier.
 LaFontaine, J.-E., agt de manufactures, 139, Mentana.
 Lafortune, D.-A., avocat, C.R., 54, Notre-Dame Est.
 Lafrance, P., marchand de confections, 184, St-Denis.
 Lahaie, Ernest, marchand, St-Eustache, P.Q.
 Lalonde, Armand, bourgeois, 955, Dorchester Ouest.
 Lalonde, Damien, man. de portes et châssis, 35, Rachel Est.
 Lalonde, Dr J.-U., médecin, 561, St-Antoine.
 Lamarche, J.-P., notaire, 17 Côte Place d'Armes.
 Lamarre, J.-A., navigateur, 533, Fullum.
 Lamarre, Vincent, compt. et liquidateur, Power Bldg.
 Lamarre, Wilfrid, march. de grain, 630, Atwater.
 Lambert, Alf., man. de chaussures, 16, Notre-Dame Ouest.
 Lamontagne, Ant., ing.-civil, 1750, Hutchison.
 Lamoureux, Jean-B., boucher, 16, Prince-Arthur Ouest.
 Lamoureux, Jos., march.-tailleur, 309, St-Hubert.
 Lamoureux, Jos., bourgeois, 2715, Boul. Rosemont.
 Lanctôt, J.-B.-A., march., de gants, 212, St-Laurent.
 Lanctôt, Henri, pharmacien, 310, Ste-Catherine Est.
 Landry, J.-N., com. de foin, St-Germain de Grantham, P.Q.
 Langevin, Chas., C. P. Ry, Gare du Palais, Québec.
 Langlois, Charles, march. de provisions, 105 St Paul Est.
 Langlois, Mendoza, courtier d'immeubles, 401, Power Bldg.
 Lapiere, A.-H., architecte, 30, St-Jacques.
 Lapointe, J.-Bte, Cie Imp. Ferrault, 73, St-Jacques.
 Lapointe, J.-O., Laurentian Granite Co., 1471, St-Denis.
 Lapointe, L.-A., M.P., bourgeois, 66, St-Jacques.
 Lapointe, N., épiciier, 336 Redfern Ave, Westmount.
 Laporte, Sir H., "Laporte, Martin et Cie", 584, St-Paul O.
 Laporte, Paul, com. de foin, St-Norbert, P.Q.
 Laporte, J., "Laporte, Martin et Cie", 584, St-Paul O.
 L'Archevêque, Albert, libraire, 7, Notre-Dame O.
 Larivière, Arthur C., "Larivière Inc.", 911, Bl. St-Laurent.
 Larivière, F. C., "Larivière Inc.", 911, Bl. St-Laurent.
 Larivière, E.-F., échevin, 11, Baldwin, Tétraultville.
 Larivière, Idor, organisateur de l'I. O. F., 396, Delorimier.
 Larose, Alf.-F., pharmacien, 1101, Mont Royal Est.
 LaRue, Eudore, voy. de commerce, 265a, Boyer.
 Larue, L., (Jr.), tabaconiste, 153, St-Paul Est.
 Lassonde, J.-T., marchand, Boucherville, P.Q.
 Latour, L.-D., courtier d'immeubles, 1145, Mont-Royal Est.
 Latourelle, Tel., maître plombier, 6, Craig Ouest.
 Laurence, Joseph, march. de bois, 162 Delorimier.
 Laureys, H., directeur, Ecole des Hautes Etudes commerciales.
 Laurier, J.-M., plombier, 415, Ontario Est.
 Laurin, Cyrille, banquier, 112, St-Jacques.
 Laurin, James, "Laurin Construction Co.", 5, Beav. Hall Hill.
 Lavallée, A.-S., march. de chaussures, 101, Bl. St-Laurent.
 Lavallée, Arsène, avocat, C.R., 97, St-Jacques.
 Lavallée, C.-H., avocat, 30, St-Jacques.
 Lavery, Salluste, avocat, 43, St-Gabriel.
 Lavigne, C.-A., manufacturier, 7, Ste-Elizabeth.
 Lavigne, J.-R., entrepreneur, 273, Visitation.
 Lavoie, A.-A., "St-Lawrence Fl. Mills", 1110, Notre-Dame O.
 Lavoie, A.-J., ing.-mécanicien, 154 Ave Prud'homme.
 Lavoie, Joseph, comptable, 820, D'oret.
 Lazure, L.-H., march., St-Rémi de Napierville, P.Q.
 Lebeau, Azarias, pharmacien, 465, St-Jacques.
 LeBel, E.-L., voy. de commerce, 1831, Ave Esplanade.
 LeBer, J.-E., march. de grains, 42, St-Sacrement.
 Leblanc, Jos. M., march. de bois, 18, Ave Brooke.
 Leblanc, J.-A., "Corby Distillery", 137, McGill.
 LeBel, E., comptable, Hôtel de Ville.
 Leclair, Noé, entrepreneur, 874, Ave Henri-Julien.
 Leclerc, René-T., courtier, 160 St-Jacques.
 Lebel, Georges, manufacturier, coin Babby et C. P. R.
 DeCointe, P., ing.-conseil, 165 Mentana.
 Lecompte, A., march. de chaussures, 241, Ste-Catherine Est.
 Lecours, Adolphe, march. de chaussures, 44, St-Antoine.
 Leduc, F.-G., gérant B. d'Hochelega, 95, St-Jacques.
 Leduc, Pierre, pharmacien, coin St-Denis et Sherbrooke.
 Lefebvre, Alphérie, com. de foin, St-Hughes, P.Q.
 Lefebvre, J.-H., marchand, Howick Stn., P.Q.
 Lefebvre, C.-A., courtier, 42, St-Sacrement.
 Lefebvre, J.-H., "King Paper Box", 864, Lasalle.
 Légaré, J.-B.-D., courtier, 46, Notre-Dame O.
 Legault, J.-Théo., notaire, 30, St-Jacques.
 Léger, Arthur, quincailleur, 479, Mont-Royal Est.
 Legris, Aquila, quincailleur, 10, Pl. Jacques-Cartier.
 Lemay, E.-H., march. de bois, 107, St-Jacques.
 Lemay Octave, entrepreneur, 147, Cherrier.
 Lemay, Victor, hôtelier, 1926, St-Urbain.
 Lemire, Ernest, march. de charbon, 963, St-Jacques.
 Lenoir, F.-X., march.-tailleur, 480, Ste-Catherine Est.
 Lemcine, Frs, entrepreneur, 262, Parc Lafontaine.
 Lemoyne, F., gér., Faux Purg. Riga, 40, Plessis.
 Leroux, André, marchand, 780, Notre-Dame Ouest.
 Lesage, T.-W., ing.-civil, Hôtel de Ville.
 LeSage, Royal I. C., "Ouinmet & LeSage", 76, St-Gabriel.
 Lespérance, A.-P., gérant B. d'Epargne, 176, St-Jacques.
 Lessard, Théo., ent.-plombier, 191, Craig Est.
 Lessard, René, entrepreneur, 1766 Jeanne Mance.
 Létourneau, S., avocat, C.R., 30, St-Jacques.
 Létourneau, Joseph, march. de fer, 78, St-Paul Est.
 Lévesque, Victor, pharmacien, 532, Parc Lafontaine.
 L'Heureux, J.-A., compt., lc., 316, Montreal Trust Co. Bldg.
 Linton, W.-C., "Marion & Marion", 364, University.
 Lizotte, F.-X., courtier, 296, St-Paul O.
 Loignon, Ernest, ing.-civil, 547 Durocher.
 Loisel, J.-F., "Grenshields Limited", 17, Carré Victoria.
 Loranger, L.-J., Hon. Juge 235 Kensington Ave, Westmount.
 Lorrain, Léon, sec., la Ch. de commerce, 76 St-Gabriel.
 Lymburner, L.-M., manufacturier, 360 St-Paul Est.
 Lussier, J.-I., épiciier, 92, St-Philippe, St-Henri.
 Machéras, A., principal, Ec. Technique, 70, Sherbrooke Est.
 Mackay, F.-S., notaire, 97, St-Jacques.
 Maillet, Arthur, pharmacien, 621, Craig Est.
 Maillet, Dr C., dentiste, 162, St-Denis.
 Mailoux A.-U., marchand, 1, Sherbrooke Ouest.
 Majeau, P.-G., courtier d'immeubles, 502, Ste-Catherine Est.
 Malboeuf, J.-A., voy. de commerce, 1131, Delorimier.
 Malo, Armand, boucher, 306, St-Denis.
 Marceau, J.-Alf., parfumeur, 2, rue Rodney.
 Marchand, C.-A., imprimeur, 40, Place Jacques-Cartier.
 Marchand, Oscar, imprimeur 56, Amherst.
 Marier W., Belgo-Can, Pulp & Paper Co., Shawinigan Falls.
 Marier, J.-A., entrepreneur, 21, Place Jacques-Cartier.
 Marot, Théo., "Sun Life Ins. Co." Dominion Sq.
 Martin, C., manufacturier, 36, Craig Est.
 Martin, G., "P. P. Martin et Cie", 50, St-Paul Ouest.
 Martin, Aimé, opticien, 74, Notre-Dame Est.
 Martin, Edouard, épiciier, 189, Bernard.
 Martin, N.-P., marchand de bois, 206, St-Patrice.
 Martineau, J.-O., entrepreneur, 1062, St-Denis.
 Martineau, Léon, confiseur, 451, Dorion.
 Mathewson, Sam.-J., épiciier, 202, McGill.
 Mathieu, Oscar, manufacturier, 400, William.
 McNichols, A. Stewart, "L. G. Beaubien et Cie", 50 N.-D. O.
 McDonald, Duncan, financier, 145 St-Jacques.
 McNichols, A., "L. G. Beaubien et Cie", 50 N.-D. O.
 Ménard, Adj., Imprimeur, 31, St-Vincent.
 Ménard, P.-N., courtier d'immeubles, 221 Mont-Royal O.
 Mercier, Hon. Honoré, Ministre des Mines, Québec.
 Mercier, Paul.-E., ing.-civil, 2258, Jeanne Mance.
 Mercure, Alfred, entrepreneur, 419, Labrecque.
 Mercure, Jos., fer et bois, 1130, Rachel est.
 Merrill, E.-H., liquidateur, 97, St-Jacques.
 Messier, J.-E., commerçant, Varennes, P.Q.
 Messier, L.-Nap., marchand, 849, Mont-Royal Est.
 Meunier, T., "British Col. Ins. Co." 2, Place d'Armes.
 Michaud, A., courtier d'immeubles, Montreal Trust Co. Bldg.
 Michaud, Ch., marchand, 325, 2e Avenue, Maisonneuve.
 Michaud, J.-W., liquidateur, 55, St-Frs-Xavier.
 Midgley, H.-E., comptable licencié, 103, St-Frs-Xavier.
 Migneron, J.-A., gérant, Royal B. of Canada, 74, St-Paul E.
 Miles, Henry, chimiste, 4 Boul. St-Laurent.
 Millen, Geo., march. de bois, 1038, Boul. Bouin, Ahuntsic.
 Moineau, Elie-J., restaurateur, 305, St-Laurent.
 Moncel, G.-N., adm. Succ. Masson, 13, St-Jacques.
 Moncel, René, électricien, 414, Notre-Dame Ouest.
 Monette, G.-A., architecte, Power Bldg.
 Monette, P., Prés. Montreal Dairy Co., 290, Ave Papineau.
 Monette, Joseph, entrepreneur, 32 Place St-Louis.
 Montbriand, Roch, entrepreneur, 290, St-André.

Montet, Edm., publiciste, 507, Power Bldg.
 Montpetit, E., Sec. Com. Fr.-Amérique, 180, St-Jacques.
 Monty, Rodolphe, avocat, C.R., 90, St-Jacques.
 Moquin, Albert, march.-tailleur, 197, Bleury.
 Moquin, Joseph, épiciier, 120, St-Denis.
 Morency, L.-A., encadreur, 346, Ste-Catherine Est.
 Morin, A., "Daly et Morin", 55, St-Sulpice.
 Morin, C.-A., voy. de commerce, 2719, Christophe-Colomb.
 Morin J.-A.-A., Sec.-Trés. "Duchesneau, Duchesneau et Cie."
 Morin, Laurent-G., c/o "R. Forget et Cie", 83, N.-Dame O.
 Morin, J.-E., c/o "P. Poulin et Cie", 39, marché Bonsecours.
 Morin, Philéas, maître-boucher, 158, rue Bernard.
 Mullarkey, J.-P., const. de chemin de fer, 20, St-Nicholas.
 Nault, Arthur, libraire, 36, Notre-Dame O.
 Nadeau, J.-A., importateur, 291, St-Laul O.
 Neveu, Adrien-E., voy., 9, St-Sacrement.
 Normand, G., publiciste, 55, St-Frs-Xavier.
 Normandin, Jean, importateur, 8, rue Ste-Hélène.
 O'Donoghue, A.-C., agent d'assurance, 35, St-Jacques.
 Orsali, Alex., "Hudon et Orsali", 79, St-Paul Est.
 Ostiguy, Arthur, march. de grains, Marieville, P.Q.
 Ouimet, Séraphin ing.-civil, 76, St-Gabriel.
 Ouimet, P., "Phoenix Ass. Co.", 100, St-Frs-Xavier.
 Pagé, Charles comptable, 92, Oxford Ave, N.-D. de Grâces.
 Pagé, Philémon, plombier, 58, Amherst.
 Painchaud, G., marchand, 22, Place Jacques-Cartier.
 Panneton, E., Canada Stove & Furn. Co., Ste-Catherine et Delorimier.
 Paquette, M., boulanger, 18, Boul. St-Joseph Ouest.
 Paquette, Olivier, restaurateur, c. Claae et Bernard.
 Paquette, Majorique, ent.-peintre, 691, St-André.
 Paquin, J.-B., march. de meubles, 136, Maisonneuve.
 Paradis, E.-P., agent, 56 Notre-Dame Est.
 Paradis, P., fab. de coffres-forts, 276, Craig Est.
 Paré, Geo., agent d'immeubles, 58, St-Jacques.
 Patenaude, L.-N., "A. Germain et Cie", 14, Phillips Sq.
 Patenaude, J.-T.-Z., ing.-civil, "Power Bldg".
 Paulet, Norman, c/o "Alph. Racine", 70, St-Paul Ouest.
 Paulhus, J.-A., "D. Hatton & Cie", 18, Bonsecours.
 Pauzé, Frank, ent. et manufacturiers, 326, Green Avenue.
 Pauzé, Wilfrid H., march. de bois, 1800, Ch. Côte-des-Neiges.
 Payette, Louis, bourgeois, 92, Ave Laval.
 Payette, Geo.-R., restaurateur, 63, St-Jacques.
 Pellerin, J.-H.-E., fab. de conserves, 111, St-Timothée.
 Pelletier, J.-E., c/o lumière "Visso", 762, St-Laurent.
 Pelletier, J.-H.-L., agent, 114, Jeanne Mance.
 Péloquin, J.-B., agent d'immeubles, 68, St-Jacques.
 Penny, E. G., marchand, 482, Mount Pleasant Avenue.
 Pérodeau, Hon. N., notaire et C. L., Dom. Express Bldg.
 Perras, J.-A., manufacturier, 542, Dorchester Ouest.
 Perrault, Ovilla S., Imperial Tobacco Co., 900, St-Antoine.
 Perreault, Joseph, architecte, 2122, Avenue du Parc.
 Pesant, J.-A.-M., "Sun Life Ass. Co.", 224, St-Jacques.
 Phaneuf, J.-E., com. de foin, St-Hughes, P.Q.
 Phoenix, Geo.-A., marchand, St-Rémi, P.Q.
 Picard, E., entrepreneur, Bordeaux P.Q.
 Picard, Joseph, "Rock City Tobacco Co.", Québec.
 Picher, J.-G., sculpteur, 145, Bleury.
 Pigeon A.-P., imprimeur, 105, Ontario Est.
 Pigeon, Victor, agent, Longueuil.
 Pineault, J.-O., libraire, 280, Rachel Est.
 Plessis dit Bélaire, E. march. de glace, 159, Dufresne.
 Poirier, Arthur, gér., "Le Samedi", 131, Cadieux.
 Poirier, J.-B., gér. "Rock City Tob. Co.", 33, St-Claude.
 Poirier, J.-U., "H. P. Labelle et Cie", 149, Ste-Catherine E.
 Pion, Alfred entrepreneur, 1300, Ave Papineau.
 Poissant, Dr J.-C., 694, Sherbrooke Est.
 Poitras, O.-T., m. de grains, 55, St-Frs-Xavier.
 Poudrette, F., dir.-gérant, 53, St Sulpice.
 Poulin, G.-C., agt de rapatriement, 90, St-Jacques.
 Pratte Antonio, fab. de pianos, 2502, St-Laurent.
 Préfontaine, J.-E., "Lamontagne Limitée", 338, N.-Dame O.
 Préfontaine, Isaie, industriel, 425, Transportation Bldg.
 Préfontaine, Rolland, ingénieur, 762, St-Laurent.
 Préfontaine, Toussaint, march. de bois, 810, Dorchester O.
 Prévost, Eugène, liquidateur, 107, St-Jacques.
 Prieur, H.-A., comptable, Sault au-Récollet.
 Proulx, W.-J., notaire, 99, St-Jacques.
 Prud'homme, Alex., march. de fer 10, de Bresoles.

Prud'homme, Ferd., "Chaput, Fils et Cie", 2, de Bresoles.
 Prud'homme, Hector, march. de fer, 10, de Bresoles.
 Quintal, Jos., "Quintal et Lynch", 59, St-Pierre.
 Quevillon, Hector, manufacturier, 172, Delorimier.
 Racine, C.-E., court. en douane, 121, Board of Trade Bldg.
 Rainville, Hon. H.-B., avocat, C.R., 11, Place d'Armes.
 Rampon, E., Etat Major, Place Carnot, Lyon, (France).
 Ranger, A.-R., agent d'assurance, 160, St-Jacques.
 Ranger, O.-B., march. de meubles, 1230, Ontario Est.
 Raymond, Ch., marchand, Transportation Bldg., R. 520.
 Raymond, Donat, gérant "Queen's Hotel", 2, Windsor.
 Raymond, J.-Ald., comptable, "Queen's Hotel".
 Raymond, Trefflé, bois et charbon, 1230, Mont-Royal Est.
 Reed, Walter, M.P.P., marchand, L'Assomption, P.Q.
 Renaud, Alph. ase, 1353 Ave G.eene.
 Renaud, Jules Z., industriel, 1153 Delorimier.
 Renaud, Xénophon, peintre, 2312, Ave Esplanade.
 Richard, J.-A., "Fashion Craft", 566 Bl. St-Laurent.
 Richard Eugène, "Fashion Craft", 566, Bl. St-Laurent.
 Richardson, Henry, opticien, 400, Ste-Catherine O.
 Richer, Alex., bourgeois, 296a, Parc Lafontaine.
 Rinfret, J.-O., com. de foin, Maskinongé P.Q.
 Ritchot, Narcisse, boucher, 7, marché Bonsecours.
 Rivet, L.-A., avocat, C.R., 30, St-Jacques.
 Rivet, L.-J., 595, St-Denis.
 Robert, J.-P.-P., bourgeois, 170, Ave Prud'homme.
 Robert, J.-E., député, Marieville, P.Q.
 Robillard, C., fab. d'eaux gazeuses, 7, Ave Robillard.
 Rochon, David, agt. d'imm., 438, Chemin Lasalle, Verdun.
 Rochon, Nap., Girard et Godin, 326 Notre-Dame Est.
 Rolland, Emile, "Imprimerie Moderne", 39, Dowd.
 Rolland, J.-P., industriel, 142, St-Paul O.
 Rondeau, Alphonse, com. de foin, Marieville, P.Q.
 Roode, Lambert de, journaliste, "La Patrie".
 Rougier, P.-V., importateur, 63, Notre-Dame Est.
 Roy, Alfred, I.-C., 92, Notre-Dame Est.
 Roy, Albert A., marchand, 469, Ste-Catherine Est.
 Roy, Colonel, A., administrateur, 11 Place d'Armes.
 Roy, Ch.-A., gérant, B. Provinciale, 7, Place d'Armes.
 Rubenstein, Louis, marchand, 41 Craig Ouest.
 Rutherford, Wm., m. de bois, 425, Ave Atwater.
 Ryan, Thomas, H., march. à com., 8, rue William.
 Samsregret, Jos.-Edm., épiciier, 35, St-Jérôme.
 Sauriol, J.-F., "Couvrette & Sauriol", 114, St-Paul Est.
 Savaria, Louis, bourgeois, Montfort, P.Q.
 Sawyer, Edm., imprimeur, 18, de l'Hôpital.
 Sawyer, Jos., architecte, 407, Guy.
 Schetagne, H., notaire, Power Bldg.
 Séguin, Nap., M.P.P., Sault-au-Récollet.
 Sénécal, Théodule, march.-tail., 4226, Ste-Catherine Ouest.
 Shallow, F.-D., Mon. du Commerce, 109, St Nicholas Bldg.
 Simard, Arthur, Phoenix Ass. Co., Ltd., 100, St-Frs-Xavier.
 Simard, R.-S., agent, 315, St-André.
 Sinclair, E.-M., bijoutier, 37, Front St., Colon, R. de Panama.
 Soucy, J.-L., march.-tailleur 93, Ste-Catherine Est.
 Saint-Amour, Ernest, comptable, 11, Place d'Armes.
 Saint-Amour, J.-A., électricien, 2171, St-Denis.
 Saint-Arnaud, H., voy. de comm., 276, Durocher, Outremont.
 Saint-Cyr, Alfred, bourgeois, 103, St-Frs-Xavier.
 Saint-Denis, Ed., bourgeois, 91, Ste-Famille.
 Saint-Denis, J.-A., comptable, 410, de St-Valier.
 Saint-Jean, L.-G., march. de meubles, 37 Notre-Dame O.
 Saint-Jean, Ulric, régistrateur, Contrecoeur, P.Q.
 Saint-Louis W.-A., march. de chaussures, 179, N.-Dame Est.
 Saint-Michei, H.-R., marchand, 17 St-Gabriel.
 Saint-Pierre, Wm., march.-tailleur, 566, Ste-Catherine O.
 Smith, C.-F., financier, 205, St-Jacques.
 Stephens, Geo.-W., financier, 304, Banques des Marchands.
 Spedding, H.-S., voy. de commerce 763, Marie-Anne Est.
 Stroud, H. W., march. de provisions, 79, Place d'Youville.
 Surveyer, Arthur, ing.-civil, 274, Beaver Hall Hill.
 Surveyer, Ed.-Fabre, avocat, C.R., 160, St-Jacques.
 Taché, Jean, gérant "La Provinciale", 211 McGill.
 Tanguay, J.-Arthur, bourgeois, 900 Ste Catherine Est.
 Tardif, Victor, Imprimerie Modèle, 195, Dorchester Est.
 Tarte, Eugène, co-propriétaire, "La Patrie".
 Tarte, Le-Joseph, co-propriétaire, "La Patrie".
 Terroux, Adrien E., banquier, 48, Notre-Dame O.

- Tétrault, A., "Tétrault Shoe Mfg Co.", 331, Demontigny E.
 Tétrault, N., Jr., "Tétrault Shot Mfg Co." 331, Demont. E.
 Thériault, L., ent. de pompes funèbres, 355, Centre.
 Thibault, Jos., plombier, 260, St-Antoine.
 Thibaudeau, Hon. Alfred, casier postal 2886.
 Thivierge, Michel, march.-quincaillier, 240, Lemoine.
 Tougas, J.-Aimé, agent financier, 461, St-André.
 Tombs, Guy, agent du C.N.R., 226, St-Jacques.
 Toupin, Tél., ing.-civil, 92, Notre-Dame Est.
 Tourville, A., négociant en bois, Royal Ins. Bldg.
 Tourville, Rod., M.P.P., négociant en bois, Royal Ins. Bldg.
 Tranchemontagne, C.-X., importateur, 59, St-Sulpice.
 Tremblay, F., man. de portes et châssis, 400, William.
 Tremblay, J., chef de la Sûreté, Hôtel de Ville.
 Tremblay, Lévi, indust., 259, Ste-Catherine, Maisonneuve.
 Trempe, J.-R., "Quintal & Lynch", 59, St-Pierre.
 Trépanier, J.-A., "Matthews Ltd.", 2573, Park Avenue.
 Trépanier, Léon, journaliste, 1284, St Hubert.
 Trottier, Ludger, com. de foin, Gentilly, P.Q.
 Trudeau, J.-A., "Genin & Trudeau", 22, Notre-Dame O.
 Trudeau, H.-E., march. de bois, 92, Notre-Dame Est.
 Trudeau, Narcisse, hôtelier, 1721, Notre-Dame Est.
 Trudeau, Théophile, carrossier, 266, Visitation.
 Trudel, Benoit, "Cie Laiterie St-Laurent", 38, Pl. d'Youville.
 Trudel, Jos., entrepreneur, 24, Adam, Maisonneuve.
 Turcot, Nap., plombier, 1685, Clarke.
 Turcotte, J.-A., comptable 97, St-Jacques.
 Turgeon, Elzébert, nég. en farine, 120, B. of Trade Bldg.
 Vaillancourt, A., march. de provisions, 618, St-Paul Ouest.
 Vaillancourt, J.-A., march. de provisions 616, St-Paul Ouest.
 Vaillancourt, J.-A., plombier, 6269, Boul. des Ormes, Sault-
 au-Récollet.
 Valiquette, Adrien, com. de foin, Ste-Anne des Plaines, P.Q.
 Valiquette, Donat, ent.-peintre, 888c, St-André.
 Valiquette, N.-G., march. de meubles, 477, Ste-Catherine E.
 Valiquette, T.-T., tabaconiste, 259 Ste-Catherine Est.
 Vallières, S.-D., bourgeois, 1431, St-Hubert.
 Valin, J.-H., Can. Brewing Co., 707, St-Paul Ouest.
 Vandal, Wilf.-L., architecte, 360, Ste-Catherine Est.
 Vandelaç, Geo., ent. de pompes funèbres, 70, Rachel Est.
 Veilleux, L.-N., "Smith Paper Co.", 646, St-Hubert.
 Vennat, Raoul, importateur, 642, St-Denis.
 Venne, L.-E., gér. L.-J.-A., Surveyer, 52, St-Laurent.
 Versailles, Jos., courtier d'immeubles, 90, St-Jacques.
 Véronneau, L.-H., gér. "Simplex Floor Fin.", 119, Bleury.
 Viau, Dalbé, architecte, 76, St Gabriel.
 Viau, Henri, comptable, 137, McGill.
 Viau H.-O., march. de meubles, 2014, St-Jacques.
 Viau, H.-R.-N., courtier d'immeubles, 80, St-Gabriel.
 Vidricaire, E.-C., financier, 90, St-Jacques.
 Villeneuve, Eug.-W., bourgeois, 317, Ave Esplanade.
 Vincent, Arthur, ing.-arpenteur, 76, St-Gabriel.
 Ward, J., march. de provisions, 115 Pl. d'Youville.
 Wayland, Wm., A., Cie Frais funér., 242, Ste-Catherine E.
 Williams, H.-A., "Can. Poster Co.", 17 St-Jean.
 Wilson, Hon. J.-M., "Boivin, Wilson & Cie", 68, St-Paul O.
 Wilson, Lawrence A., march. de vins, 87, St-Jacques.
 Wilson, P., march. de charbon, 2068, Ave du Parc.
 Yon, A.-G., "Delorme Frères", 167, McGill.

MAISON
L. J. A. SURVEYER, Limitée

Quincaillerie Generale

Importateur direct de

Ferronnerie

de construction

Coutellerie

de table et de cuisine, des meilleures marques

Ustensiles

de cuisine et articles de ménage

Accessoires

pour hotel, café et restaurant

Outils de précision pour tout et pour tous

SATISFACTION GARANTIE

52, boulevard St-Laurent

Ecole Polytechnique

DE MONTREAL

Ingénieur Civil, Ingénieur Chimiste,
Architecte

Durée des Cours: **QUATRE ANNÉE**

Ingénieur spécialiste: Mines et Electricité
Une année complémentaire

Ecole de Préparation

Prépare aux examens d'admission à l'Ecole Polytechnique.

Les examens d'admission ont lieu en juin et en septembre.

Les finissants des cours classiques y sont admis sans examen.

Cours d'été du 1er JUILLET au
1er SEPTEMBRE

En vue des examens d'admission de septembre.

Pour renseignements s'adresser au Directeur,
228, RUE SAINT-DENIS, MONTREAL

Ecole des Hautes Etudes Commerciales de Montréal

Préparant aux Situations Supérieures du Commerce, de
l'Industrie et de la Finance.

Bibliothèque Economique.

Musée Commercial et Industriel.

Délivre les diplômes de "LICENCIÉ EN SCIENCES COMMERCIALES", de "LICENCIÉ EN SCIENCE COMPTABLES" et de "DOCTEUR EN SCIENCES COMMERCIALES".

Cours spéciaux de comptabilité, Pratique des affaires, Assurances, Banque, Expertises comptables, etc.

Le diplôme de "LICENCIÉ EN SCIENCES COMPTABLES" donne droit à l'admission dans "L'Institut des comptables et auditeurs de la province de Québec" et dans "L'Association des comptables de Montréal" (Chartered accountants).

Les cours du soir d'espagnol et d'italien sont ouverts aux jeunes gens et aux jeunes filles.

Des BOURSES DU GOUVERNEMENT sont accordées aux élèves méritants.

Pour tous renseignements, prospectus, inscriptions, etc., s'adresser au Directeur des Etudes.

399, Avenue Viger,

MONTREAL



Bureau de Placement Provincial

SERVICE GRATUIT SANS DELAI

Des milliers de personnes ont obtenu depuis la création du Bureau de Placement, par le Gouvernement Provincial, des emplois permanents des plus avantageux, et cela

GRATUITEMENT

Nous attirons aussi l'attention des patrons qui pourront, en communiquant leurs demandes à ce Bureau, obtenir des employés compétents et sans délai puisque un grand nombre de personnes sans emploi s'y présentent chaque jour; à ce bureau vous pouvez faire un choix avantageux.

SERVICE

Nous ne saurions trop insister auprès des patrons et employés sur les avantages de se servir de ce Bureau de Placement Provincial dont l'action s'étend à toutes les branches du travail et de l'industrie.

AVANTAGE

Vous avez l'avantage de traiter personnellement, si vous le désirez, avec les employés et aussi vous avez l'usage d'un bureau privé.

FRANCIS PAYETTE, Surintendant.

No 9 rue St-Jacques

MONTREAL

HEURES DE BUREAU: 9 hrs. A. M. à 5 hrs. P. M.
Correspondance Sollicitée.

Art. LaRue,
C.A., L.I.C.

Eugène Trudel,
C.A., L.I.C.

LaRue & Trudel

COMPTABLES LICENCIÉS
(Chartered Accountants)

126 rue St-Pierre, Québec

LaRUE, TRUDEL & PICHER

Liquidateurs de faillites, administrateurs de successions, fiduciaires, compromis entre débiteurs et créanciers, experts.

Téléphones: 4520-4521

P. A. Gagnon, C.A. J. Arthur L'Heureux, C.A.

Gagnon & L'Heureux

Comptables licenciés
Chartered Accountants

Chambres 315, 316 et 317,

EDIFICE MONTREAL TRUST

11, PLACE D'ARMES

MONTREAL

Tél. Main 4912

Eugène Prévost
L.I.C.

Rodolphe Bédard
L.I.C.

Prévost & Bédard

(Licenciés Institut Comptables)

LIQUIDATEURS DE FAILLITES

Règlements promptement effectués

Edifice Royal Trust,
Chambre 506.

107 St-Jacques
Tél. Main 1056

Alex. Desmarteau

COMPTABLE VERIFICATEUR

Spécialité:

Liquidation de faillites
Compromis effectués.

No 60 Rue NOTRE-DAME Est

MONTREAL

Tél. Main 3385

Ernest St-Amour

Comptable et liquidateur de faillites

Chambres 513 et 514

Edifice Montreal Trust

11 PLACE D'ARMES

MONTREAL

Téléphone Main 3570

L.-A. CARON

COMPTABLE LICENCIE

Institut des Comptables et Auditeurs
de la province de Québec

48, rue NOTRE-DAME O., MONTREAL

Henri Viau, L.I.C.

LICENCIE INSTITUT COMPTABLE

Comptable-Vérificateur

Chambre 303. 137 Rue McGill,
Edifice Shaughnessy. MONTREAL.

TEL. MAIN 7303

J. P. O'SHEA & CIE

IMPORTATEURS

de verre de tous genres

MANUFACTURIERS

de miroirs, de Vitraux d'Eglise et

de fantaisie.

Vitres pour tout usage

15, ruelle Perrault, MONTREAL

JOS. BRUNET

LIMITEE

Manufacturiers et importateurs de

GRANT A CONSTRUCTION,
MONUMENTS, ETC.

Spécialité: SCULPTURE ET STATUES

675, chemin de la côte des Neiges

Tél. Up. 1466

MONTREAL

C. E. Racine & Cie

COURTIERS EN DOUANE

Bureau 121

Edifice Board of Trade, Montréal

H. Beauregard

Comptable

70, RUE ST-JACQUES

MONTREAL

Tél Main 735

VOLAILLES DE TOUTE SORTE,
OEUFs FRAIS, PLUMES.

Achetés en tout temps par

P. Poulin & Cie

MARCHE BONSECOURS

Montréal.

PAIEMENTS RAPIDES. PAS DE COM-
MISSION. DEMANDEZ LES PRIX
PAR LETTRE.

Tél. Est 1853

La Cie J.&C. Brunet

LIMITEE

Plomberie
Couverture
Electricité
Chauffage

223 boul.

St-Laurent

MONTREAL



Table des matières pour l'année 1918

	PAGES		
Affaires municipales.—Les droits de marché aux abattoirs	4	Nos relations Commerciales avec la France	153
Affaires municipales.—Le mode d'administration municipale	5	Commandements (les 13) japonais	90, 91
Affaires municipales.—L'expertise municipale	25, 36	Commerçants patentés	140
" " Nouveau mode d'administration	36	Concert de l'orchestre symphonique de Paris	82, 86, 124
" " L'administration municipale	37	Contribution annuelle.—Augmentation de la	127
" " Obligations de la Cité de Montréal	47	Colonisation.—Chemin de fer (Canton d'Amherst)	67, 70
" " Taxe foncière de 45 cents	83	Déménagements	47
" " Nouvelles taxes projetées	87, 88	Denrées.—Les formules pour licences de	140
Agriculture.—Main-d'oeuvre agricole	24, 36	Diner-causerie de la Chambre	84
" " Quelques suggestions de M Ch. Langlois	36	Discours de M. J.-E.-C. Daoust, président	13, 14, 15
" " La production agricole	42, 68	Ecole Technique.—Rapport de M Ludger Gravel	18
" " Prix minima pour les produits agricoles	45	Ecole Polytechnique.—Cours d'obnisterie	19, 20
" " Le crédit agricole	87	" " Laboratoires de chimie industrielle	34, 35, 37, 43, 87, 151
" " Exposition agricole à St-Jean de Matha,	127, 129	Ecole des Hautes Etudes commerciales.—Comptables experts	35
Agriculteurs (Jeunes) sous les drapeaux	73	Ecole des Hautes Etudes commerciales.—Examens	82, 86
" " Exemptions des jeunes	84, 85	Economie de bateaux et d'aliments	79
" " Délégation à Ottawa	86, 87	Election du président	21
Amérique du Sud.—Le commerce de l'	97, 98, 99	" " 1er vice-président	22
Aliments.—Contrôle du commerce des	42	" " 2ème vice-président	23
Allemagne.—Echos d'	38	" " trésorier	23
" " L'industrie des jouets	38	" " secrétaire	23
Angleterre.—Les problèmes d'après-guerre	6, 7, 8	" " candidats au Conseil	23
" " Le système décimal	11	" " nomination de trois scrutateurs	23
Antilles.—Commerce avec les	43, 74	" " rapport des scrutateurs	24
" " Ligne directe avec les	C3	Emissions.—Contrôle dess	19
Après-guerre	9, 10	Enseignement primaire	47
Bidons en ferblanc	47	" " technique—choix d'une carrière	78
Blé.—La culture du	20	Emballage.—Soigner les	90
" " Fixation du prix du	125, 126	Etats-Unis.—Notre commerce avec les	107
" " (Le) dans le monde	141	" " Pour voyager en	140, 141
Bois.—L'intervention du marchand général dans le commerce	17, 18, 20	" " Importations des	68, 70
" " Une plus grande production	4	" " La richesse des	101
" " de chauffage	86	Faillite.—Loi de	70
" " Syndicat des produits forestiers	69, 71	Ferblanc.—Approvisionnement en (rapport)	67, 73
" " canadien dans la construction	138, 139	France.—La banque de	118, 119, 120
Bordeaux.—Développement.—Avenir	10	Foire de Lyon (La)	150, 153
Bureau de renseignements	150, 154	Garanties d'émissions industrielles	86
Canada.—Les forces hydrauliques du	6	Grains de semences	5
" " Le commerce extérieur du	39	Guerre.—L'immigration après la	93
" " L'industrie du Feldspath au	89, 90	" " L'organisation industrielle d'après	107
" " Le charbon et le pétrole au	116	" " Commerce Sud-Américain et la	108
" " L'emmagasinement des céréales	117	" " Les marines marchandes après la	112
" " Service direct avec la Guadeloupe et la Martinique	126	Hamilton.—L'incident de	73
" " Le platine au	138	Impôt (Un), mais pas de tribut	81
" " L'acier au	142	Japon.—Le commerce de la soie au	130, 131
Canal de la Baie Georgienne	149, 153	Jonet.—L'industrie du	144
Capital canadien inemployé (un)	148	Législation commerciale.—Uniformité de la	24, 68
Causerie aux Trois-Rivières par M. Léon Lorrain	24, 43	Livraison postale aux écluses	127, 149
Chambre.—Augmentation des ressources de la	73	Magasins de détail.—Fermeture des	127
Charbon canadien et charbon importé	95	Marine marchande canadienne	113
" " La production mondiale du	144	" " " italienne.—Le développement de la	95, 96, 97, 106, 117
Chimie industrielle.—Laboratoire de, 24, 34, 35, 43, 63, 64, 65, 66,	87	Marchés Publics	155
Club d'hommes d'affaires	43, 67	Maroc (Le)	25, 26
Commerce.—Le français dans le	2	Marques d'origine.—The British Trade Review	1
" " Les impôts sur le	28, 29, 30	Mines.—Le développement de nos	69
Commerce des vivres.—Contrôle du	34	Mission économique canadienne	5
Commerce franco-canadien	43, 51	Mission Canadienne à Londres (La)	151
" " Expansion du	45, 46, 76	Mission Commerciale Provinciale	153
" " The British Empire Union	84	Montréal.—Le port de	116
" " Les tribunaux de (causerie de Me L.-E. Beaulieu, C.R.)	103, 104, 127	Musée commercial et industriel	52, 53, 54, 55
" " canadien.—Déclin de nos exportations	93, 94	Musées commerciaux.—Importation en franchise des articles destinés aux	47
" " sud-américain	24, 36	Musique religieuse	70
" " sud-américain et la guerre	108		
" " brésilien	91		
" " canadien.—Déclin de nos exportations	44, 93, 94		
" " canadien (le)	123, 124		

LA CHAMBRE DE COMMERCE DU DISTRICT DE MONTREAL

<p>Navires.—Construction de 142 New-York.—Le change sur 41 " Exposition internationale à 72, 84 Nickel canadien et ses progrès.—L'affinage du 6 Nouvelles de partout 131, 132 Paris.—La 11e Foire de 37, 33 Papier.—Expansion de la Pâte à 133 Pêcheries canadiennes 2, 86, 137, 152 maritimes 137 Petite industrie spécialisée (La) 151 Poisson.—800 manufactures de conserves de 137, 138 Pommes de terre.—Prix des 20 Pour mieux faire connaître notre province 149, 154 Prérrogatives financières 3 Produits forestiers.—Sindicat des 69, 71 " laitiers.—Nos exportations de 116 Pulpe et papier 139</p> <p>Québec.—La production minérale dans la province de 39 " La province de (Colonisation) 60, 61, 62 " Relevé des ressources de la province 72 " Opérations minières dans la province de 114, 115 " La récolte de 139 Question scolaire 149, 154</p> <p>Rapport du secrétaire 17 Rapport du trésorier 21 Recensement industriel 2 Récoltes.—Condition des 109 Renseignements.—Bureau de 71, 126, 128</p>	<p>Représentant canadien à Washington 70, 72 Revenu municipal 4 Revenu.—Impôt sur le 46, 67, 70, 72</p> <p>Saint-Laurent.—Barrage du 128 Saucier (Paul).—Décès de M. 5 Situation (La), les perspectives 147 Sucre (le) dans le monde 143 Système métrique 108, 124, 125, 128, 151</p> <p>Tarif des chemins de fer 19, 20 Tarifs du téléphone (Les) 150, 154 Tarif.—Une commission du 27, 94 " Augmentation du (chemins de fer) 105, 106 Taxes 19, 28, 29, 30, 31 Taxes et l'avenir de l'industrie 44 " sur les profits d'affaires 46, 47 Téléphone.—Le tarif du 128 " Une question d'actualité 143 Tonnage.—Le contrôle du 112 Transports par chemins de fer 4 " fluviaux 86</p> <p>Ventes en bloc.—La loi des 127 Vente par colis postal 144 Vérificateurs.—Nomination des 96 Victoire.—L'emprunt de la 136, 151 Vins et liqueurs.—Importations des 19, 20, 21, 69, 82, 128 Vin.—Mesure pour le 48 Vol.—La prévention du 44</p>
---	---

L'offre et la demande

La Chambre de commerce décline toute responsabilité sous cette rubrique.

La Chambre de Commerce française, 726 Power Building, 83 rue Craig Ouest, à Montréal, vient d'être saisie d'une demande tendant à connaître les adresses de fabriques et maisons canadiennes susceptibles de fournir du mobilier, avec literie complète, pour la reconstitution des pays envahis.

La Chambre de Commerce française recevra volontiers, pour les envoyer en France les catalogues et informations qui lui seront adressés à ce sujet.

—The Italian Discount and Trust Co. a établi des bureaux 399 Broadway, New-York, et offre ses services pour le commerce entre l'Italie et les Etats-Unis.

—F. Stori, case postale 10862, Bâle (Suisse), demande représentation de maisons canadiennes: céréales, minéraux, objets manufacturés, articles brevetés.

—Arton Eide, 180 rue Saint-Jacques, Montréal, offre ses services pour le commerce avec les Etats-Unis, le Canada, Terre-Neuve et les pays scandinaves. Frets maritimes.

—Joaquin Casaus, Saragosse (Espagne) offre: laine blanche et couleur, peaux mouton, agneau, chevreau, chèvre, lapin. Prendrait aussi représentations.

—United States Vaporizer Co., 214 State Street, Boston, offre le brevet, pour l'Angleterre et le Canada, d'un dispositif adaptable aux machines à gazoline et permettant d'économiser du combustible. Céderait, moyennant un droit, le privilège de la fabrication au Canada.

—Asahi Gumi, 2 Minami-Hommachi 6, Chonic, Kobe (Japon), offre: sous-vêtements, chaussettes, bas, tissus soie, coton, accessoires électriques, articles verre, émail, caoutchouc.

—IAFA, société de représentation italo-anglo-franco-américaine, 10 via Domenico Fiasella, Gênes, prendrait représentations canadiennes. Références Europe et Amérique.



BANQUE DE MONTREAL

Etablie il y a 100 ans (1817-1917)

Capital versé: \$16,000,000

Surplus: \$16,000,000

Profits indivis: \$1,901,613.

Total de l'actif: \$558,413,546.

CONSEIL D'ADMINISTRATION:

Président: Sir Vincent MEREDITH, Bart.
Vice-président: Sir Charles Gordon, G.B.E.

M. R. B. Angus,
M. H. R. Drummond
Major Herbert Molson, M.C.,
M. G. B. Fraser

Lord Shaughnessy, K.C.V.O.
M. D. Forbes Angus.
M. Harold Kennedy
Colonel Henry Cockshutt

M. C. R. Hosmer,
M. Wm. McMaster,
M. H. W. Beauclerk
M. J. H. Ashdown

Siège social: MONTREAL.

Sir Frederick Williams-Taylor, gérant-général.

Succursales et agences dans tout le Canada et à Terre-neuve;
à l'étranger: Londres, Angleterre,
New-York, Chicago, Spokane, Etats-Unis et Ville de Mexico.

AFFAIRES GENERALES DE BANQUE

BANQUE D'HOCHELAGA

CAPITAL AUTORISE	\$10,000,000
CAPITAL VERSE ET FONDS DE RESERVE	\$7,700,000
TOTAL DE L'ACTIF, AU-DELA DE	\$45,000,000

CONSEIL D'ADMINISTRATION:

Messieurs J.-A. Vaillancourt, président; l'hon. F.-L. Bélique, vice-président;
A. Turcotte, E.-H. Lemay, l'hon. J.-M. Wilson, A.-A. Larocque, A.-W. Bonner.
Beaudry Leman, Gérant général.

Yvon Lamarre, Inspecteur; J.-C. Thivierge, Contrôleur.

F.-G. Leduc, gérant, bureau 95 rue S.-Jacques;

Siège Social: MONTREAL.

187 Succursales et Agences au Canada.

42 Bureaux de Quartiers.

La Banque émet des Lettres de Crédit Circulaires et Mandats pour les voyageurs, payables dans toutes les parties du monde, ouvre des crédits commerciaux, achète des traites sur les pays étrangers; vend des chèques et fait des paiements télégraphiques sur les principales villes du monde; prend un soin spécial des encaissements qui lui sont confiés, et fait remise promptement au plus bas taux du change.

LA BANQUE DES MARCHANDS DU CANADA

FONDEE EN L'AN 1864

Capital versé - - - \$7,000,000
Réserve et profits indivis - 8,500,000

Siège social: 205, RUE ST-JACQUES

Sir H. Montagu Allan, K. W. Blackwell,
Président. Vice-Président.
Thos. Long Lt.-Col. Ballantyne A. J. Dawes
Andrew A. Allan G. L. Cairns A. B. Evans
F. Robertson F. Orr Lewis F. Howard Wilson
E. F. Hebden Thos. Ahearn
Lt.-Col. Jas. R. Moodie
E. F. Hebden, Directeur-gérant.
D. C. Macarow, Gérant-général.
T. E. Merrett, Surintendant des succursales et insp.
en chef.

Succursales dans la ville: 1255, rue Sainte-Catherine
Est; 320, Sainte-Catherine Ouest; 1319 Boulevard
Saint-Laurent; 1866 Boulevard Saint-Laurent; 672
rue Centre, et Coin St-Denis et St-Zotique, Verdun,
Notre-Dame de Grâces, Maisonneuve.

CETTE BANQUE

Transige des affaires de banque en général, émet des crédits commerciaux négociables en Chine, au Japon et ailleurs, des lettres de crédit pour voyageurs valables dans toutes les parties du monde, des mandats payables sans frais dans toutes les banques du Canada.

Grâce à nos 232 succursales répartie entre l'Atlantique et le Pacifique, nos facilités pour la transaction des affaires sont inégalables.

DEPARTEMENT D'EPARGNE

On reçoit des dépôts de \$1.00 en montant; on paye le taux d'intérêt le plus élevé.

BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Capital autorisé: \$2,000,000. Capital versé et réserve: \$1,750,000.

SIÈGE SOCIAL: 7 ET 9 PLACE D'ARMES.

Total de l'actif au-delà de \$21,000,000.

CONSEIL D'ADMINISTRATION.

Président: L'honorable Sir Hormisdas Laporte, C.P., ex-maire de Montréal, de la maison Laporte, Martin Limitée, administrateur du Crédit Foncier Franco-Canadien.

M. G.-M. Bosworth, président "Canadian Pacific Ocean Services Limited".

M. L.-J.-O. Beauchemin de la Librairie Beauchemin Limitée.

M. Martial Chevalier, directeur-général "Crédit Foncier Franco-Canadien".

Vice-Président: M. W.-F. Carsley, capitaliste.

L'honorable Némèse Garneau, C.L. — Québec — président de la Cie de Pulpe de Chicoutimi.

Vice-Président: M. Tancrede Bienvenue, administrateur "Lake of the Woods Milling Co."

BUREAU DES COMMISSAIRES-CENSEURS

Président: L'honorable Sir Alexandre Lacoste, C.R., ex-juge en chef de la Cour du Banc du Roi.

Vice-Président: L'honorable N. Perodeau, N.P., Ministre sans portefeuille du Gouvernement Provincial, administrateur "Montreal Light Heat & Power Co., Ltd".

BUREAU CHEF.

M. Tancrede Bienvenue, directeur-général. M. J.-A. Turcotte, secrétaire. M. M. Larose, inspecteur en chef.

M. C.-A. Roy, chef "Bureau de Crédit".

M. Alex. Desmarteau, Montréal. M. J.-A. Larue, Québec.

AUDITEURS REPRESENTANT LES ACTIONNAIRES

54 succursales dans les provinces de Québec, Ontario et Nouveau-Brunswick.

Emission de lettre de crédit circulaires payables dans toutes les parties du monde. Ouverture de crédits commerciaux.

Cette Banque est la seule au Canada dont les fonds, déposés à son département d'épargne, soient contrôlés par un Comité de censeurs qui examine mensuellement les placements ainsi faits.

Le meilleur Tabac Canadien Naturel



sur le marché. Il possède de l'arôme caractéristique du pur Quesnel et la saveur douce des autres variétés de tabacs canadiens de choix.

Le gros paquet à 10cts.

Contient deux fois la quantité de paquet à 5 cts. et vous donnera plus de satisfaction, car son plus gros volume nous permet de presser le tabac plus complètement, lui conservant toute sa fraîcheur et tout son arôme délicat.

The Rock City Tobacco Co., Limited, Quebec, Que.

Graines de Semence, Plantes, etc.

Mon nouveau catalogue français (le plus complet du pays) pour graines de légumes, fleurs, gazon, arbres d'ornementation et à fruits, arbustes, rosiers etc., etc.



GLOXINIA.

sera prêt en janvier 1919

Je vous l'adresserai, sur demande. S. V. P. me donner votre adresse, Tél. Main 3036, aujourd'hui.

ARTICLES POUR VOLAILLES, TOUTES ESPECES

HECTOR L. DERY

21 et 23 NOTRE-DAME EST

MONTREAL

Maison FILIATRAULT

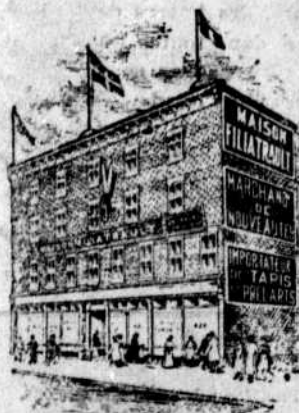
IMPORTATEUR

TAPIS

Bruxelles, Wilton, Oriental, Tapisserie, Axminster, Japonais, Jute, Fibre, Coco et Nattes en Coco.

PRELARTS

Canadien, Anglais, Ecosais, Incrusté (Inlaid), Marqueterie, Liège très épais (jusqu'à 6 verges de largeur).



IMPORTATION DIRECTE

RIDEAUX,

MERCERIE,

HABITS, ETC.

Maison Filiault

429-433 Boul. St-Laurent.

Tél. Est 635 — St-Louis 5136 MONTREAL

The Strathcona Fire Insurance Company

Siège Social : MONTREAL

GARANTIE et PROGRES

Réclamations ajustées et payées promptement.

CAPITAL SOUSCRIT **\$300,000.**
(par au-delà de 500 Notaires qui agissent comme ses agents dans la Province de Québec.)

CAPITAL PAYE **\$100,000.**

SURPLUS AUX PORTEURS DE POLICES
(Comprenant Fonds de Réserve pour polices en vigueur) \$318,087.80

DEPOT COMPLET AU GOUVERNEMENT

A. A. MONDOU, N.P., président & gérant général
JACQUES MARCHAND, secrétaire
PAUL LACHANCE, Surintendant des Agences
W. LABRECQUE, inspecteur

Nous invitons le COMMERCE à demander nos taux spéciaux.

BUREAUX: 90 RUE ST-JACQUES

Tél. Main 2181-2182